





## La solution électrique maîtrisée



- Installations domestiques, industrielles rigides et souples, de sécurité
- ▶ Téléphonie
- ▶ Réseaux informatiques
- Coaxiaux
- Contrôle Commande Raccordement
- Courant faible
- Instrumentation Pétrochimie

## SERMES motorisation



- Moteurs électriques
- ▶ Réducteurs et motoréducteurs
- Électronique de puissance (variateurs, démarreurs)
- Palans, pompes, ventilateurs

## SERMES lamdalux



Solutions d'éclairage

- Intérieur architectural
- Intérieur fonctionnel
- ▶ Industriel
- Extérieur
- ▶ Habitat
- ▶ Appareillages et sources

## SERMES electric systems



- ▶ Connectique et coffrets
- Distribution de l'énergie de 25 à 6300A
- Equipement de gestion de l'énergie
- Matériel ATEX
- Accessoires d'installation

## Concepteur de solutions électriques

### **NOTRE EXPÉRIENCE**

Entreprise indépendante, nous avons développé nos différentes activités en associant la maîtrise technique des produits, le conseil et l'expertise, afin de mettre en œuvre des solutions électriques spécifiques pour nos clients. Nous prenons en compte les problématiques environnementales et économiques en proposant des systèmes intelligents de gestion de l'énergie.

#### **NOTRE EXPERTISE**

Chacun de nos 270 collaborateurs s'implique au quotidien pour vous proposer un accompagnement personnalisé tout au long de votre projet. Dès le stade de conception, nous vous aidons à définir vos besoins et vous proposons des solutions en fonction de vos spécificités techniques et économiques.

Interlocuteurs attentifs et compétents, nous prenons en compte et optimisons vos coûts d'intervention sur chantiers et vous offrons l'assurance d'un projet parfaitement maîtrisé et opérationnel.

#### NOTRE ENGAGEMENT

Nos équipes sont à votre service pour répondre rapidement à vos besoins de matériels ou de conseils. Chaque commande fait l'objet d'un suivi rigoureux depuis la préparation jusqu'à la livraison. Notre organisation centralisée avec 50 000 m² de surface de stockage et 20 000 références stockées vous assure une disponibilité permanente de 95% de nos produits.

Notre logistique transport optimisée en fonction de vos demandes nous permet de livrer vos commandes dans les meilleurs délais : de 24 à 48h, 72h pour les envois grandes distances en Europe.

#### NOTRE DIFFÉRENCE

Chacun de nos clients bénéficie d'une attention particulière afin de lui fournir des produits ou des systèmes répondant précisément à ses besoins et ses objectifs.

Pour une demande spécifique hors catalogue, nous faisons fabriquer dans les meilleurs délais les produits par nos usines partenaires, selon votre cahier des charges et nos critères de qualité. Nos ateliers intégrés sont également à votre service pour réaliser les transformations et adaptations nécessaires à la configuration technique demandée.





## Un interlocuteur unique



## Motorisation et process industriel

Nous mettons à votre disposition une gamme complète de produits et de systèmes de motorisation, ainsi que notre savoir-faire en matière de process industriel pour assurer l'entraînement, la sécurité, la connexion et les interfaces de contrôle commande de vos équipements de production.

Notre bureau d'études optimise les solutions techniques et assure le suivi de fabrications spéciales.

Notre atelier intégré réalise la transformation et la personnalisation des moteurs et des motoréducteurs, sous contrôle qualité permanent.



## La compétence des hommes

## Écoute

Nos technico-commerciaux déterminent et optimisent avec vous l'entraînement en fonction des impératifs et des cahiers des charges de vos applications.

Les compétences de nos équipes ont pour objectif d'élaborer les solutions les mieux adaptées aux attentes du marché, tout en répondant aux spécificités techniques et économiques de nos clients.





## Le service personnalisé



SERMES motorisation a élaboré une large gamme de solutions d'entraînement.

Une offre diversifiée de produits standards ou spécifiques :

- MOTEURS ÉLECTRIQUES
- RÉDUCTEURS ET MOTORÉDUCTEURS
- ÉLECTRONIQUE DE PUISSANCE (variateurs, démarreurs)
- PALANS, POMPES, VENTILATEURS

Concepteurs et garants de nos exigences de qualité, nous supervisons rigoureusement le développement et la fabrication de notre propre marque ALMO.

SERMES motorisation a la capacité de répondre dans les meilleurs délais en adaptant vos entraînements aux exigences de chaque application.

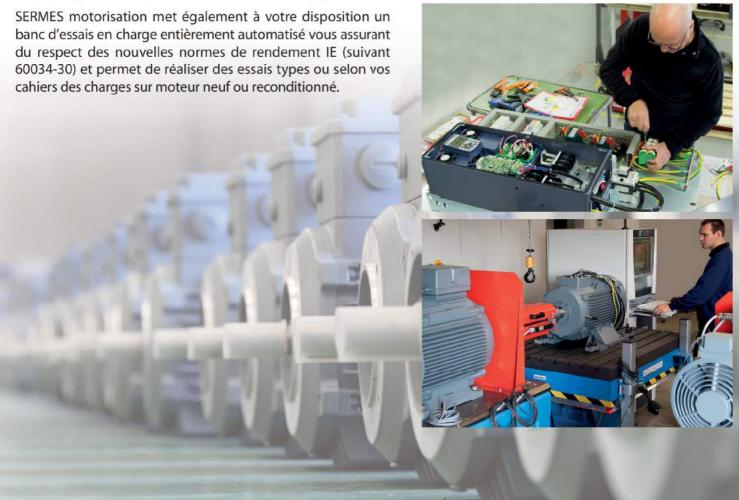
Entraînement piloté par variateur de fréquence, mise en œuvre de peinture spécifique, tropicalisation, montage de codeur, sonde et bien d'autres variantes, sont proposés dans notre programme de personnalisation de vos équipements.











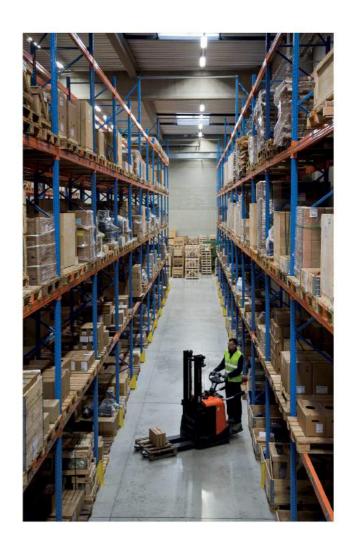
## La force du stock

### **LE SITE**

- ▶ 11000 m² de superficie de stockage
- ▶ 1200 m² d'atelier pour la personnalisation de vos équipements
- ▶ 12000 emplacements permettant des livraisons en France et en Europe sous 24 à 72 h avec un taux de service supérieur à 95 %.

### CONDITIONNEMENT PERSONNALISÉ

- support adapté aux marchandises et leurs poids
- emballage sous housse thermo-rétractée et film pour sécuriser le transport
- conditionnement suivant spécifications (environnement difficile de stockage, export, maritime).

















#### A C DRIVES

## **MICROS**

page 4



## L510s / E510

Puissances > L510s 0,2 - 11 kW E510 0,4 - 18,5 kW

Tensions 230V 1~/400 V

Indices de

protection IP20 / IP66

## **PREMIUMS**

page 26



## **AQUA**

Puissances 0,75 - 710 kW

Tensions 400 V

Indices de

protection IP55 / IP00

## **MOTEURS**

page 46

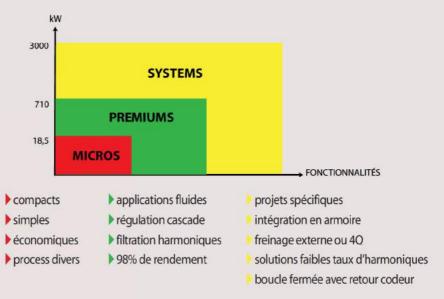


## **VARALMO**

Puissances 0,25 - 22 kW Tensions 230V 1~/230-400 V

Indice de

protection IP55



## SOFTSTARTERS

## **SYSTEMS**

page 52



## **DRIVES PROJETS** INTEGRATION

0.75 - 3000 kW Puissances

Tensions 230V / 400 V / 690 V

Indices de

protection IP21 / IP54

## **DÉMARREURS**

page 56



### VERSISTART

- Puissances > SAS 1,5 11 kW
  - VERSISTART II 1,5 - 30 kW
  - VERSISTART i III 18,5 - 800 kW

Tensions 230V / 400 V

Indices de

protection IP20 / IP00

## FREINS

page 66



#### **VERSIBRAKE**

- Puissances VERSIBRAKE
  - 6-30 A
  - **VERSIBRAKE** 
    - 40 600 A

Tensions 230V / 400 V

Indices de

protection IP20 / IP00



- démarrage sur 1 phase
- lim. 230V 1 ph. / 400V
- limitation du courant de démarrage
- montage rail DIN
- démarrage sur 2 phases
- contrôle des rampes
- pas de coups de bélier
- démarrage sur 3 phases
- > afficheur graphique
- la lim. de commande séparée
- ▶ 45mm de large jusqu'à 32 A ▶ protection thermique moteur
  - temps de démarrage





## MICRO DRIVES L510s



Puissances 0,2 - 11 kW

Tensions 230V 1~ / 400 V

Indice de protection IP20



## MICRO DRIVES L510s

IP 20



#### **PROCESS SIMPLES**

Surcharge jusqu'à 150%/min sans déclassement. Contrôle moteur U/F et vectoriel (boucle ouverte).

- **CONVOYEURS**
- MACHINES D'EMBALLAGE
- **VENTILATEURS**
- **POMPES**
- PORTES AUTOMATIQUES...





### **RÉGULATEUR PID + FONCTION VEILLE**

- Régulateur PID interne.
- Le variateur régule sa vitesse entre sa fréquence minimum & maximum pour maintenir une consigne fixe (pression, température...) suivant un retour de mesure (0-10V ou 4-20mA).
- Le mode veille permet de stopper le moteur en cas de demande nulle et redémarre en cas de reprise de demande mesurée.



### **MODULE DE FREINAGE**

Le module de freinage est intégré en standard dans tous les modèles 400V triphasés et permet de raccorder une résistance de freinage externe.



#### **50° C MAXIMUM**

La température maximum de fonctionnement est de 50°C sans déclassement pour tous les variateurs L510s équipés d'un ventilateur interne.



## COMMUNICATION

- RS485 (2 fils)
- ▶ Protocole Modbus-RTU / Bacnet-MSTP

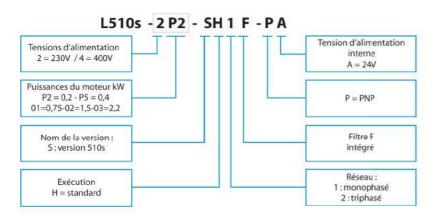




## MICRO DRIVES L510s

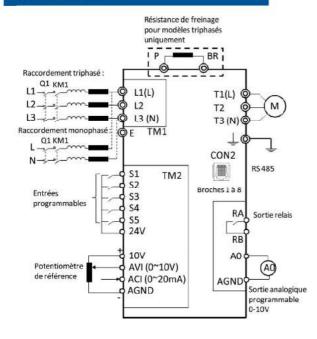
#### **GAMME**

2P2-H1	2P5-H1	2P7-H1	201-H1	202-H1	203-H1	401-H3	402-H3	403-H3	405-H3	408-H3	410-H3	415-H3
Г	nono, 200	à 240 V (	-15/+10%	b),50/60 H	z		triphase	ée, 380 à 4	80 V (-15	+10%), 5	0/60 Hz	
					150%	/1min						
0,2	0,4	0,55	0,75	1,5	2,2	0,75	1,5	2,2	4	5,5	7,5	11
1,8	2,6	3,4	4,3	7,5	10,5	2,3	3,8	5,2	9,2	13	17,5	24
2,7	3,9	5,1	6,5	11,3	15,8	3,5	5,7	7,8	13,8	19,5	26,3	36,0
4,9	7,2	99	11	15,5	21	4,2	5,6	7,3	10,1	14,3	19,3	26,4
					IP	20						
91	93	94	94	96	97	96	98	97	98	97	97	97
18	27	33	45	64	60	30	37	61	98,3	157	234	297
		1				2			3	3		4
	0,2 1,8 2,7 4,9	0,2 0,4 1,8 2,6 2,7 3,9 4,9 7,2	mono, 200 à 240 V (  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%)  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 H  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz  150%  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz  150% / 1min  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz triphase  150% / 1min  0,2 0,4 0,55 0,75 1,5 2,2 0,75 1,5  1,8 2,6 3,4 4,3 7,5 10,5 2,3 3,8  2,7 3,9 5,1 6,5 11,3 15,8 3,5 5,7  4,9 7,2 99 11 15,5 21 4,2 5,6  IP20  91 93 94 94 96 97 96 98	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz triphasée, 380 à 4	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz triphasée, 380 à 480 V (-15/-  150% / 1min  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz triphasée, 380 à 480 V (-15/+10%), 5  150% / 1 min  0,2	mono, 200 à 240 V (-15/+10%), 50/60 Hz  triphasée, 380 à 480 V (-15/+10%), 50/60 Hz  150% / 1min  0,2





## **RACCORDEMENT**



Borne	Description	Caractéristiques électriques
RA RB	Sortie à relais :	250V CA/1 A (30 V DC/1 A)
+24V	Tension d'alim. 24V CC [PNP]	± 15% sortie courant 30mA
S1 S2 S3 S4 S5	Bornes d'entrée programmables	24 VDC, 8mA, opto isolées (max30 Vdc, impédance d'entrée 3,3kΩ)
10V	Tension d'alimentation 10V CC pour l'utilisation d'un potentiomètre externe (1 mA max)	courant maxi 20mA
AVI	Entrée analogique en tension : 0~10 V /2-10 V CC	0-10V impédance d'entrée 200kΩ
ACI	Entrée analogique en courant : 0/4~20 mA	0-20mA impédance d'entrée 499 $\Omega$
AO	Sortie analogique programmable. Tension de sortie maximale: 10 V CC / 1 mA	0-10V courant maxi 2mA
AGND	Borne de mise à la masse pour les circuits analogiques	



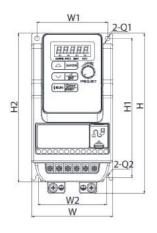
## CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

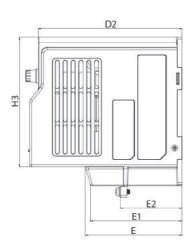
Mode de contrôle		<ul> <li>V/Hz</li> <li>vectoriel de couple (boucle ouverte)</li> </ul>
	Fréquence de sortie	▶ 0,01 à 599,00Hz
	Couple de démarrage	▶ V/F : 3Hz / 100% ▶ vectoriel : 3Hz / 150%
Fréquence	Résolution	<ul><li>entrées digitales : 0,01 Hz</li><li>entrées analogiques : 0,06/60Hz</li></ul>
	Consigne	<ul> <li>clavier: touches </li> <li>Entrées analogiques: Al1 (0-10V), Al2 (4-20mA)</li> <li>Entrées digitales +vite/-vite</li> <li>Communication</li> </ul>
	Limite de fréquence	<ul> <li>Fréquence mini / maxi</li> <li>3 sauts de fréquences configurables</li> </ul>
Marche / Arrêt	Commande	<ul> <li>clavier : boutons Marche/Arrêt</li> <li>entrées digitales : commande 2 ou 3 fils commande JOG</li> <li>Communication</li> </ul>
	Standard	RS485 (Modbus-RTU & BACnet-MSTP)
Communication	Option	
	Courbe U/F	▶ 6 courbes fixes et 1 programmable
	Fréquence de découpage	1 à 16 kHz
	Trequence de decoupage	2 jeux de paramètres (accel./décel.) - 0,1 à 3600 sec.
	Accélération/décélération	4 jeux de paramètres (courbe S)
	au esso ( 3% 2008/9008-123 000 800 9000000 ( 2007000 )	mode arrêt roue libre
	Entrées programmables	▶ 19 fonctions possibles
Commande	Sorties programmables	▶ 16 fonctions possibles
	100 M M M M M M M M M M M M M M M M M M	5 fonctions possibles
	Sorties analogiques programmables	1 réglage (0-10V)
	Principales fonctions	8 vitesses fixes réglages, arrêt rapide, arrêt roue libre, commutation de l'accel./décel. (2 niveaux), freinage, sélection commande 1/2, sélection consigne 1/2, fréquence de démarrage U/F, acquittement défaut,
Régulateur PID	PID	PID (PID normal / inverse) mode veille
		affichage numérique : paramètres, fréquence, vitesse,
	Affichage	tension bus DC, tension de sortie, courant de sortie,
Affichage	Amenage	retour PID, état E/S, historique des défauts
	Leds d'états	marche, arrêt, avant, arrière
	Surcharge & Courant maximum	▶ 150% du courant nominal pendant 60 secondes (150%/1min)
	Coupure réseau	redémarrage automatique après micro-coupures réseau
	Moteur bloqué	protection blocage moteur à l'accélération/décelération et en marche
Protections	Court-circuit en sortie	protection électronique
	Défaut de masse	protection électronique
	Autres	<ul> <li>sur-température variateur, réduction automatique de la fréquence de découpage, interdiction de marche arrière, nombre</li> </ul>
		de re-démarrage auto. atteint, mot de passe
Freinage		hacheur intégré dans toutes les puissances 400V
		freinage par injection de courant DC
Certifications		CE/UL/cUL/RCM
	Température de fonctionnement	-10 à +50°C (tailles avec ventilateur), -10 à +40°C (sans ventilateur)
	Température de stockage	-20 à +60°C
Environnement	Humidité	inférieur à 95% RH (sans condesation)
	Altitude	inférieur à 1000m
	Chocs / Vibrations	F<20Hz:1G (9,8m/s²), 20 à 50Hz:0,6G (5,88m/s²)
	Conformité CEM	EN61800-3, 1er environnement (cat. C2)
	Indice de protection	▶ IP20

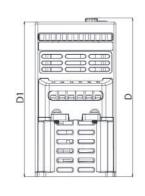


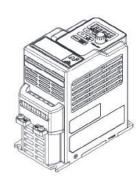
## MICRO DRIVES L510s

## **DIMENSIONS (mm)**

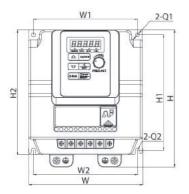


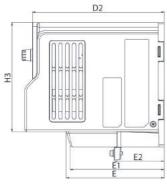


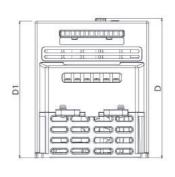


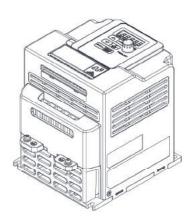


Modèle	Taille	w	W1	W2	Н	H1	H2	НЗ	D	D1	D2	E	E1	E2	Q1	Q2	Masse (kg)
L510S (230V 1~ 0,2 - 075kW)	1	72	63	61	141	131	122	114	141	136	128,2	86,3	81,1	55	4,4	2,2	0,9



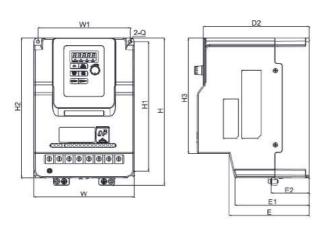


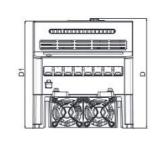


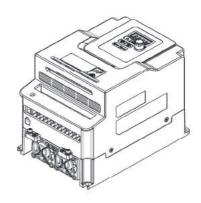


Modèle	Taille	w	W1	W2	Н	H1	H2	НЗ	D	D1	D2	E	E1	E2	Q1	Q2	Masse (kg)
L510S (230V 1~:1,5 - 2,2kW) (400V:0,75 - 2,2kW)	2	118	108	108	144	131	121	114	150	144,2	136,4	101,32	96,73	51,5	4,4	2,2	1,6

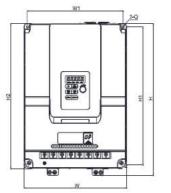
## **DIMENSIONS (mm)**

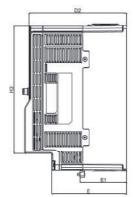


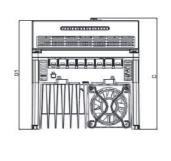


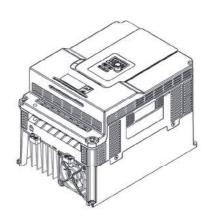


Modèle	Taille	W	W1	н	H1	H2	НЗ	D	D1	D2	E	E1	E2	QN	lasse (kg)
L510S (400V:4-5,5kW)	3	129	118	197,5	177,6	188	154,7	148	143,7	136	102,6	96	48,2	4,5	2,7









Modèle	Taille	w	W1	н	H1	H2	НЗ	D	D1	D2	E	E1	Q	Masse (kg)
L510S (400V:7,5 - 11kW	4	187	176	273	249,8	261	228,6	190	185,6	177,9	136	84,7	4,5	6,3

## AC DRIVES MICROS **E510**

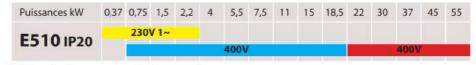


Puissances **0,4 - 18,5 kW** 

Tensions 230V 1~ / 400 V

Indices de protection IP20 / IP66

**IP 20** afficheur déportable (cordon RJ45 standard) SERMES motorisation potentiomètre local FREQ. SET 0 module de copie ⊕⊕⊕ 1PH-220V-0.75kW + outil PC (option) NGER / DANGER ne power and wait for 5 minutes before inspecting er l'alimentation et attendre 5 minutes avant ecter composants. hacheur de freinage filtre CEM intégré déconnectable



Extension de gamme en développement



Puissances kW	0,37	0,75	1,5	2,2	4	5,5	7,5	11	15	18,5	22	30	45	55
E510 IP66		230	V 1~											
LJ TO IFOO						400V								





## Remplacez votre coffret électrique par un variateur intégrant tous vos besoins

- > plus compact
- plus économique
- > plus rapide
- modulable
- > sécurité machine
- robuste



#### **APPLICATIONS DYNAMIQUES**

- Surcharge jusqu'à 150%/min sans déclassement.
- Contrôle moteur U/F et vectoriel de couple.

#### **MODE INCENDIE**

- Fonction mode feu paramétrable sur une des entrées digitales.
- Logique du contact NO ou NF au choix.
- Lorsque l'entrée mode incendie est activée, la vitesse fixe sera prioritaire quelque soit le mode de commande et toutes ses protections seront inhibées (principe « marche ou crève »)



#### **16 VITESSES FIXES**

- 4 entrées digitales paramétrables en vitesses fixes.
- ▶ 15 combinaisons binaires possibles + ordre de marche.

0	24V
	S1
marche / arrêt	S2
vitesse A	- S3
vitesse B	S4
vitesse C	S5
vitesse D	- S6

vitesse A (S3)	vitesse B (S4)	vitesse C (S5)	vitesse D (S6)
- 5		3	
		3	6
- 8		3	

### **RÉGULATEUR PID + FONCTION VEILLE**

- Régulateur PID interne. Le variateur régule sa vitesse entre sa fréquence minimum & maximum pour maintenir une consigne fixe (pression, température...) suivant un retour de mesure (0-10V ou 4-20mA).
- Le mode veille permet de stopper le moteur en cas de demande nulle et redémarre en cas de reprise de demande mesurée.
- La mesure peut être convertie à l'unité de la sonde pour une lecture facilitée (exemple :0-10bar)



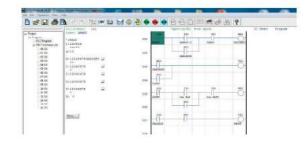
### **MODE SÉQUENCEUR**

- Jusqu'à 15 séquences.
- Simple à mettre en oeuvre, car uniquement par paramètres
- Séquences de fréquence
  - sens de rotation
  - temporisation

## 

### **AUTOMATE INTÉGRÉ**

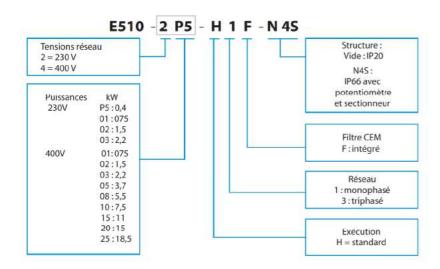
- Micro PLC intégré
- Logique par blocs, via outil PC
- Permet de s'affranchir d'un automate externe en intégrant l'intelligence dans le variateur
- Permet de créer des logiques sur les E/S, les fonctions, des temporisations, etc...





### **GAMME**

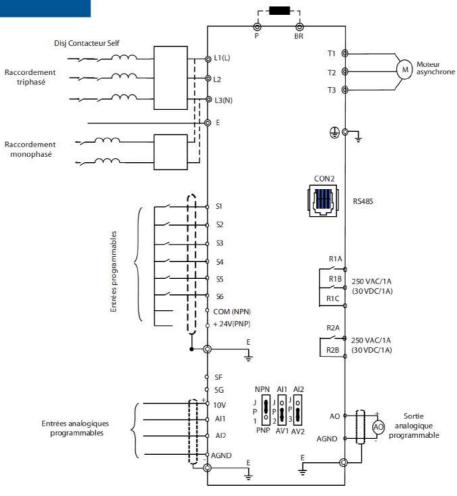
Type E510	2P5-H1	201-H1	202-H1	203-H1	401-H3	402-H3	403-H3	405-H3	408-H3	410-H3	415-H3	420-H3	425-H3
Tension d'alimentation	Mono,20	00 à 240 V	(-15/+10%	,50/60Hz			Triphas	ée, 380 à 4	80 V (-15/-	+10%), 50,	60 Hz		
Dimensionnement						150%	/1min						
Puissance moteur (kW)	0,4	0,75	1,5	2,2	0,75	1,5	2,2	3,7	5,5	7,5	11	15	18,5
Courant de sortie (A)	3,1	4,5	7,5	10,5	2,3	3,8	5,2	8,8	13	17,5	25	32	40
Courant max. de surcharge (A)	4,7	6,8	11,3	15,8	3,5	5,7	7,8	13,3	20,0	26,3	38,0	48,0	60,0
Courant d'entrée (A)	8,5	12	16	23,9	4,2	5,6	7,3	11,6	17	23	31	38	48
Indice de protection					IP20	0 / IP 66 : u	sage intér	ieur					
Rendement (%)	97	97	93	97	98	99	99	98	98	98	99	98	97
Puissance dissipée W)	31	39	62	69	17	20	22	64	89	144	135	248	242
Taille IP 20	1			2	3	1		2		3			1
Taille IP 66	1			2	12	1		2			3		





## MICRO DRIVES E510

#### **RACCORDEMENT**



JP1: Selection NPN/PNP (1-2 = NPN, 2-3 = PNP)

JP2 : Sélection Tension/Courant Al1 0~10V/0~20mA (1

JP3: Sélection Tension/Courant Al2 0~10V/0~20mA (1

Borne	Description		Caractéristiques électriques
S1	Entrée digital	e programmable N°1	
S2	Entrée digital	e programmable N°2	24 VDC, 8mA, opto
S3	Entrée digital	e programmable N°3	isolées (max30 Vdc,
54	Entrée digital	e programmable N°4	impédance d'entrée
S5	Entrée digital	e programmable N°5	3,3kΩ)
S6	Entrée digital	e programmable N°6	
R1A	NO		
R1B	NF	sorties à relais	250VAC/1A
R1C	COMMUN		(30VDC/1A)
R2A	NO	programmables	(SOVDC/TA)
R2B	COMMUN		
COM	Point commu en NPN (JP1 s	n des entrées digitales ur 1-2)	±15%
24V	Point commu en PNP (JP1 s	n des entrées digitales ur 2-3)	courant maxi 60mA
10V	and the second control of the second control	10V CC à disposition er un potentiomètre	10V courant maxi 2mA

Borne	Description	Caractéristiques électriques
Al1	Entrée analogique multifonction configurable soit en tension, soit en courant selon la position du cavalier JP2 Tension: JP2 en position AV1 Courant: JP2 en position Al1	$0\sim 10V$ impédance : $153k\Omega$
Al2	Entrée analogique multifonction configurable soit en tension, soit en courant selon la position du cavalier JP3 Tension: JP3 en position AV2 Courant: JP3 en position AI2	$0\sim 10V$ impédance : $153$ k $\Omega$
AGND	Point commun des entrées analogiques	
	Masse variateur pour raccordement du blindage des signaux analogiques	
A0	Sortie analogique multifonction	0-10V courant maxi 2mA
AGND	Point commun de la sortie analogique	<del>7.5</del>

## CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

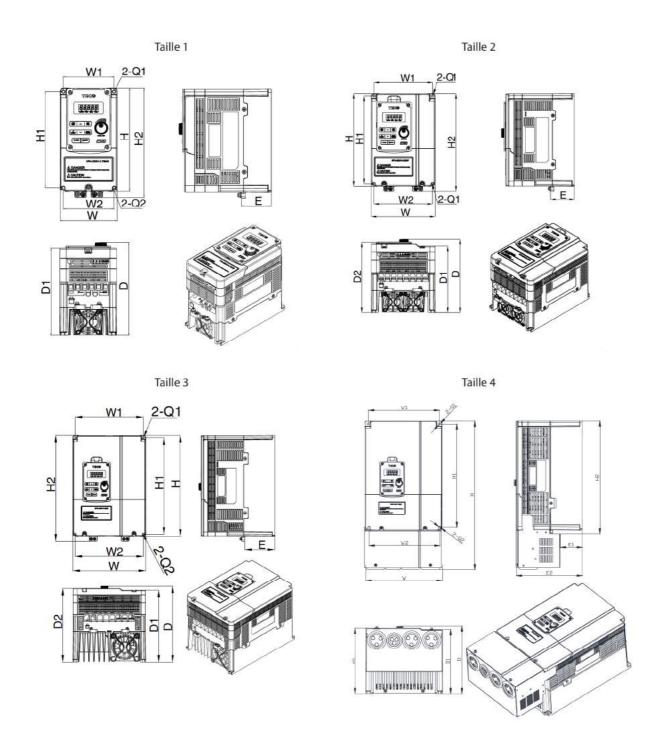
Mode de contrôle		V/Hz vectoriel de couple (boucle ouverte)					
	Fréquence de sortie	▶ 0,01 à 599,00Hz					
	Couple de démarrage	▶ V/F : 3Hz / 100% ▶ vectoriel : 1Hz / 150%					
Fréquence	Résolution	entrées digitales : 0,01 Hz entrées analogiques : 0,06/60Hz					
	Consigne	clavier : touches ▲▼ lentrées analogiques : Al1 & Al2 (0-10V ou 4-20mA) lentrées digitales +vite/-vite communication					
	Limite de fréquence	fréquence mini / maxi 3 sauts de fréquences configurables					
Marche / Arrêt	Commande	clavier : boutons Marche/Arrêt entrées digitales : commande 2 ou 3 fils commande JOG Communication					
Communication	Standard Option	RS485 (Modbus-RTU)					
	Courbe U/F	▶ 18 courbes fixes et 1 programmable					
	Fréquence de découpage	▶ 1 à 16 kHz					
	Accélération/décélération	<ul> <li>2 jeux de paramètres (accel./décel.) - 0,1 à 3600 sec.</li> <li>4 jeux de paramètres (courbe S)</li> <li>mode arrêt roue libre</li> </ul>					
Commande	Entrées programmables	> 29 fonctions possibles					
Communice	Sorties programmables	21 fonctions possibles					
	Sorties analogiques programmables	▶ 5 fonctions possibles ▶ 1 réglage (0-10V)					
	Principales fonctions	▶ 16 vitesses fixes réglages, arrêt rapide, arrêt roue libre, commutation de l'accel./décel. (2 niveaux), freinage, sélection commande 1/2, sélection consigne 1/2, fréquence de démarrage U/F, acquittement défaut, mode feu					
Régulateur PID	PID	▶ PID (PID normal / inverse) ▶ mode veille					
Affichage	Affichage	affichage numérique: paramètres, fréquence, vitesse, tension bus DC, tension de sortie, courant de sortie, retour PID, état E/S, historique des défauts					
	Leds d'états	marche, arrêt, avant, arrière					
	Surcharge & Courant maximum	▶ 150% du courant nominal pendant 60 secondes (150%/1min)					
	Coupure réseau	▶ redémarrage automatique après micro-coupures réseau					
	Moteur bloqué	protection blocage moteur à l'accélération/décelération et en marche					
Protections	Court-circuit en sortie	protection électronique					
	Défaut de masse	protection électronique					
	Autres	sur-température variateur, réduction automatique de la fréquence de découpage, interdiction de marche arrière, nombre de re-démarrage auto. atteints, mot de passe					
Freinage		<ul> <li>hacheur intégré dans toutes les puissances</li> <li>freinage par injection de courant DC</li> </ul>					
Certifications		CE / UL / cUL / RCM					
	Température de fonctionnement	▶ IP 20 : -10 à +50°C (sans kit NEMA 4x), -10 à +40°C (avec kit) IP 66 : -10 à +50°C					
	Température de stockage	▶-20 à +60°C					
Environnement	Humidité	▶ inférieure à 95% RH (sans condensation)					
	Altitude	inférieure à 1000m					
	Chocs / Vibrations	▶ 1,0G (IEC 60068-2-6))					
	Conformité CEM	▶ EN61800-3,1er environnement (cat. C2)					
	Indice de protection	▶IP20 / NEMA 1 et IP66 / NEMA 4X					



## MICRO DRIVES E510

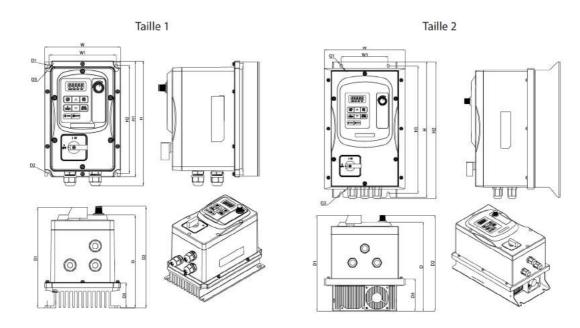
## **DIMENSIONS (mm) E510 IP20**

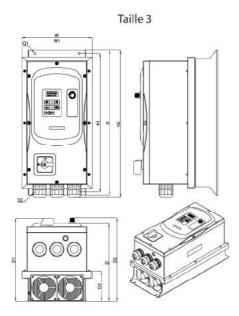
Modèle	Taille	w	W1	W2	н	H1	H2	D	D1	D2	E	Q1	Q2	Masse (kg)
E510 (230V 1~ 0,4-0,75kW 400V 0,75-1,5kW)	1	90,6	80,5	80,5	163,6	153	173,5	149	137,8	170	48	4,3	4,3	1,7
E510 (230V 1~ 1,5-2,2kW 400V 2,2-4,0kW)	2	128,7	118	118	187,6	177,6	197,5	150	133,8	141,8	48,2	4,5	4,5	2,5
E510 (400V 5,5-11,0kW)	3	186,9	175	176	260,9	249,8	273	197,2	184	189	76,7	4,5	4,5	6,7
E510 (400V 15-18,5kW)	4	224,6	207	207	321,6	303,5	330,9	200,7	187,5	192,5	94	6	6	13,7



## **DIMENSIONS (mm) E510 IP66**

Modèle	Taille	W	W1	Н	H1	H2	D	D1	D2	D3	Q1	Q2	Q3	Masse (kg)
E510 (230V 1~ 0,4-0,75kW 400V 0,75-1,5kW)	1	150,8	133,3	248,7	230,2	214,2	183	200	200	49,5	5,4	5,4	10,6	2,9
E510 (230V 1~ 1,5-02,2kW 400V 2,2-4,0kW)	2	198	115	337,9	335	315	218,4	235,2	235,2	79,8	7	7	5,98	5,98
E510 (400V 5,5-18,5kW)	3	222,8	140	466,3	460	440	246,6	266,5	263,5	96	7	7	12,68	12,68





## **ACCESSOIRES**

Désignation	Type	Variateur associé
Potentiomètre 10 ko	PE 30 AL	
Fixation rail DIN	JN5-DIN-L01	L510
Câble comm. RJ45-USB longueur 1,80 m	JN5-CM-USB	L/E510
Module de copie livré avec câble 2 m	JN5-CU	L/E510
Plaque de reprise de masse pour taille 1	JN5-FGK-L101	L510
Plaque de reprise de masse pour taille 2	JN5-FGK-L102	L510
Câble de liaison 1 m pour clavier déporté	JN5-CB-01M	E510
Câble de liaison 2 m pour clavier déporté	JN5-CB-02M	E510
Câble de liaison 3 m pour clavier déporté	JN5-CB-03M	E510
Câble de liaison 5 m pour clavier déporté	JN5-CB-05M	E510
Kit NEMA1 (couvercle antipoussière et boîtier cache bornes)	JN5-NK-EO1	E510 taille 1
	JN5-NK-EO2	E510 taille 2
	JN5-NK-EO3	E510 taille 3
	JN5-NK-EO4	E510 taille 4







module de copie

## Nouvelles options pour séries E510/IP66

(l'indice de protection du variateur modifié sera IP65)

### Désignation

Sélecteur 2 positions (marche / arrêt) Sélecteur 3 positions (avant / arrière / arrêt) Coup de poing arrêt rapide Coup de poing mode feu



## **RÉSISTANCE DE FREINAGE**

## CARACTÉRISTIQUES

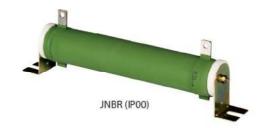
Modèle de	Module de freinage	Résistance de freinage	IP	Pmoteur	Puissance	Résistance de freinage	Facteur de marche	Couple de freinage
variateur	type	type		(kW)	(W)	$(\Omega)$	ED (%)	(%)
E510-L510-2P5	intégré	JTTLKEB-150W200	IP20	0,4	150	200	21	214
E510-L510-201	intégré	JTTLKEB-150W200	IP20	0,75	150	200	21	117
E510-L510-202	intégré	JTTLKEB-150W100	IP20	1,5	150	100	10	117
E510-L510-203	intégré	JTTLKEB-300W70	IP20	2,2	300	70	15	112
E510-L510-401	intégré	JTTLKEB-150W750	IP20	0,75	150	750	19	123
E510-L510-402	intégré	JTTLKEB-150W400	IP20	1,5	150	400	10	117
E510-L510-403	intégré	JTTLKEB-300W250	IP20	2,2	300	250	13	123
E510-L510-405	intégré	JTTLKEB-400W150	IP20	3,7	400	150	10	123
E510-L510-408	intégré	JTTLKEB-600W130	IP20	5,5	600	130	14	100
E510-L510-410	intégré	JTTLKEB-800W100	IP20	7,5	800	100	14	100
E510-L510-415	intégré	JNBR-1R6KW50	IP00	11	1600	50	14	123
E510-L510-420	intégré	JNBR-1R5KW40	IP00	15	1500	40	10	117
E510-L510-425	intégré	JNBR-4R8KW30	IP00	18,5	4800	30	18	129

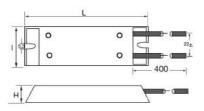
## DIMENSIONS

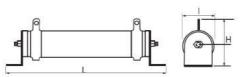
Références	Dimensions LxlxH(mm)
JTTLKEB-150W200	215x40x20
JTTLKEB-150W200	215x40x20
JTTLKEB-150W100	215x40x20
JTTLKEB-300W70	215x60x30
JTTLKEB-150W750	215x40x20
JTTLKEB-150W400	215x40x20
JTTLKEB-300W250	215x60x30
JTTLKEB-400W150	215x60x30
JTTLKEB-600W130	335x60x30
JTTLKEB-800W100	400x60x30
JNBR-1R6KW50	615x50x110
JNBR-1R5KW40	615x50x110
JNBR-4R8KW30	535x60x110



JTTLKEB (IP20)













Puissances **0,75 - 710 kW** 

Tensions 400 V

Indices de protection IP55/IP00

## PREMIUM DRIVES AQUA



#### Protection contre les corps solides

ÉTANCHE à la poussière

123456

## Protection contre les corps liquides

ÉTANCHE aux jets d'eau

1234567

SERMES



MARN. ALARM

## IP 55

### afficheur graphique

- multi-affichage
- lecture directe des unités (bar, m3/h...)









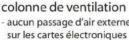




#### afficheur déportable

- intégration en façade de porte
- fonction copier/coller





- montage sur chassis facilité



### montage mural format book

- permet un montage près du moteur
- économie de câble blindé
- armoire électrique plus compacte - plus de problème de dissipation
- éloignement des éléments mal immunisés



presse étoupes



#### self DC limitant les harmoniques

- rendement 98%
- filtre CEM intégré déconnectable

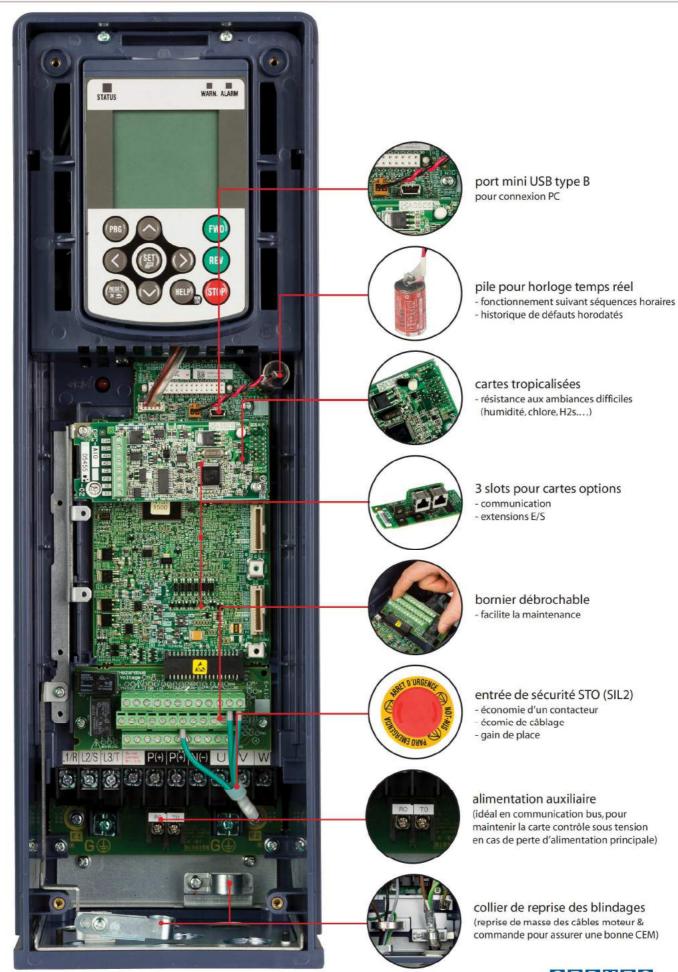
Puissances kW  $0,75 \ 1,5 \ 2,2 \ 4,0 \ 5,5 \ 7,5 \ 11 \ 15 \ 18,5 \ 22 \ 30 \ 45 \ 55 \ 75 \ 90 \ 110 \ 132 \ 160 \ 200 \ 220 \ 280 \ 315 \ 355 \ 400 \ ...$ IP55 montage mural

IP00 module à intégrer

IP54 armoire Rittal TS8

Puissances supérieures, nous consulter.

**AQUA** 





# **EAU**

## Applications des métiers de l'eau

Pompes centrifuges Pompes à rotor excentré Pompes volumétriques Pompes immergées



## **CASCADE DE POMPES**

### Multi-variateurs / multi-pompes

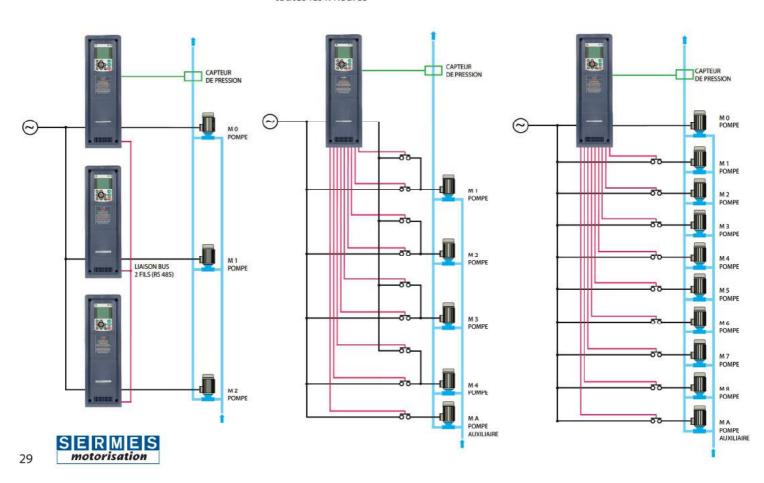
- automate extérieur inutile
- facilité de câblage, avec une communication inter-variateurs via le bus 2 fils (RS485)
- aucune option nécessaire
- permutation du variateur maître toutes les x heures
- permutation en cas de panne variateur

## 1 variateur / multi-pompes (méthode flottante)

- chacune des pompes est pilotée soit par le variateur, soit alimentée directement par le réseau
- lorsque la 1ère pompe démarrée ne peut assurer le débit nécessaire, alors le variateur ordonne la mise en connexion directe de cette même pompe sur le réseau d'alimentation électrique. En parallèle, il démarre à débit variable la 2ème pompe.
- « une à une » les pompes sont pilotées à débit variable
- permutation de la pompe en vitesse variable toutes les x heures

### 1 variateur / multi-pompes (méthode fixe)

- 1 pompe régulée et pilotée à vitesse variable
- jusqu'à 8 pompes connectées sur le réseau ou démarreurs
- commande des contacteurs ou démarreurs via sorties relais du variateur



#### PROTECTION BP / HP

La protection BH/HP permet de stopper le variateur en alarme suivant un niveau de pression bas et un niveau de pression haute. Cette solution permet de s'affranchir de pressostats.

#### **FONCTION DÉGOMMAGE**

Une séquence en marche arrière (temps et nombre de tours moteurs en marche arrière à définir, ainsi que le niveau de boost à fournir) peut être lancée, soit lorsque le variateur détecte que la pompe est bloquée, soit par une demande manuelle sur une entrée digitale, soit toutes les x heures en prévention d'un colmatage de pompe, en cas d'arrêt prolongé par exemple.

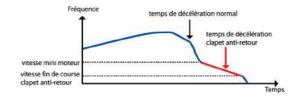


#### **DÉTECTION POMPE SÈCHE**

Cette protection permet de détecter une rupture de canalisation ou une pompe à sec, permettant de stopper la pompe en alarme pompe sèche. Cela évitera au variateur en mode PID de rester à vitesse nominale et ainsi de détériorer la pompe. Cette protection peut être paramétrée soit en boucle fermée suivant un capteur, soit en boucle ouverte suivant le courant.

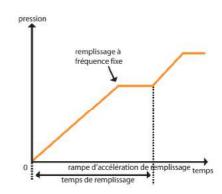
#### **GESTION DU CLAPET ANTI-RETOUR**

Réglage de rampes pour une fermeture lente du clapet pour éviter des "Coups de Bélier".



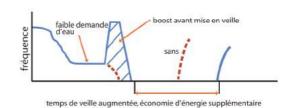
#### REMPLISSAGE PROGRESSIF

Cette fonction permet de définir une fréquence fixe de remplissage progressif, idéal notamment pour les longs réseaux. Il évite en mode PID que le variateur démarre à vitesse nominale jusqu'à la pression de consigne, au risque d'occasionner des casses. Le variateur assure une montée rapide à la vitesse minimum (plage critique pour les pompes immergées) et fige sa vitesse de remplissage jusqu'à atteindre la consigne de remplissage ou un temps maximum, avant de libérer sa régulation PID avec des rampes plus souples. Ce mode peut précéder le PID, mais également tous les autres modes de commandes.



#### **BOOST AVANT MISE EN VEILLE**

En mode régulation PID, le variateur régule sa vitesse entre sa fréquence minimum & maximum pour maintenir une consigne fixe (pression, température...) suivant un retour de mesure. Le mode veille permet de stopper le moteur en cas de demande nulle et redémarre en cas de reprise de demande mesurée. La fonction boost permettra de gonfler le réseau avant de se mettre en veille, limitant ainsi des arrêts & redémarrages successifs.







# **HVAC**

#### Applications Génie Climatique

Ventilateurs divers
Centrales de traitement d'air (CTA)
Pompes de chauffage
Pompes de puit
Roof tops
Compresseurs
Pompes d'eau glacée



#### **FONCTIONS VENTILATEURS**

- Fonction reprise à la volée. Permet même de démarrer un ventilateur qui tourne à l'envers en mode arrêt.
- Continuité de fonctionnement avec la fonction redémarrage automatique en cas de micro-coupures de réseau.
- Démarrage à **couple quadratique**, idéal pour les démarrages des ventilateurs centrifuges et une consommation d'énergie moindre.
- Rampes d'accélération/décélération progressives.
- Mode d'arrêt roue libre suivant l'inertie nécessaire au ventilateur.
- Détection casse courroie.



#### RÉGULATION DE POMPES DOUBLES AVEC 1 DRIVE

- 1 seul variateur AQUA suffit à gérer la régulation et la permutation horaire de pompes doubles. Les contacteurs des 2 pompes sont contrôlés par 2 sorties relais du variateur, qui basculent toutes les X heures d'une pompe à l'autre et garantissent ainsi une usure uniforme.
- En cas de maintenance sur une des pompes, la fonction validation, gérée par 2 contacts secs, permettra de stopper la permutation sur la pompe indisponible et réguler uniquement sur l'autre pompe.
- Le variateur AQUA peut gérer la régulation de pression via 1 de ses 4 régulateurs PID internes. Le variateur va adapter la vitesse de la pompe pour maintenir une consigne fixe qui aura été choisie, en fonction de la demande, mesurée par la sonde.

# régulation de température 0-10V ou 4-20 mA permutation automatique plD 2 0-10V ou 4-20 mA ballon tampon

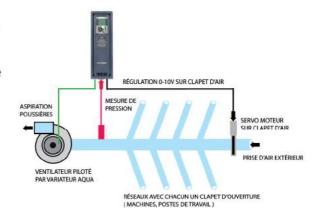
#### **4 RÉGULATEURS PID**

Le variateur AQUA dispose en standard de 2 régulateurs PID principaux pour piloter le moteur & de 2 régulateurs PID externes pour piloter des actionneurs en commande analogique.

Exemple 1: les 2 régulateurs principaux peuvent par exemple réguler la température d'eau de pompes de puits avec le régulateur 1 en mode été (sens normal) et le régulateur 2 en mode hiver (sens inverse). Le basculement été/hiver peut par exemple être affecté à une entrée digitale.

Exemple 2: le régulateur principal 1 peut réguler une pression suivant une sonde 0-10 bars et le régulateur 1 externe peut, quant à lui, réguler la température du réseau via la sortie analogique 0-10V qui agit sur une vanne 3 voies.

Exemple 3 : le régulateur principal 1 peut réguler le débit d'un ventilateur de dépoussiérage et le régulateur 1 externe un clapet motorisé piloté en 0-10V.



#### **BACnet**

Le drive AQUA dispose en standard du protocole BACnet MS/TP. Le BACnet-IP est quant à lui disponible via la carte option OPT-ETH en double ports Ethernet. Le variateur peut ainsi être piloté par la supervision et faire remonter toutes les informations souhaitées telles que le compteur d'énergie, la puissance consommée, etc...



#### **MODE FEU**

Ce mode inhibe les fonctions de protection du variateur afin que ce dernier reste actif. De cette façon, le variateur continue à faire fonctionner le ventilateur aussi longtemps que possible dans la situation d'urgence, telle qu'un incendie.



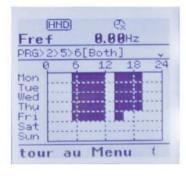
#### **HORLOGE - SÉQUENCES HORAIRES**

L'option pile OPK-BP permet de maintenir l'horloge en temps réel, même en cas de perte de l'alimentation 400V.

L'horloge permet une analyse précise de l'historique des alarmes avec l'information de la date et heure pour chacune.

L'horloge permet également d'affecter des consignes types PV/GV ou consignes PID, suivant des séquences horaires d'occupation ou non.

Ce mode permet même de marquer les jours fériés (20 par an), augmentant encore l'économie d'énergie réalisée.





# **FROID**

#### Applications pour le froid commercial et le froid industriel

Compresseurs à pistons Compresseurs à vis Aérocondenseurs Pompes Centrales de traitement d'air



#### **CASCADE DE COMPRESSEURS**

- ▶ 1 seul variateur AQUA suffit à gérer la régulation et la permutation horaire de plusieurs compresseurs (jusqu'à 8) 2 modes de cascade sont possibles : « Fixe » ou « Flottante »
- La méthode Fixe permet de réguler la vitesse d'un seul compresseur et d'activer les autres à vitesse fixe.
- La méthode Flottante permet quant à elle de changer de compresseur en vitesse variable.



#### FORTE SURCHARGE POUR COMPRESSEURS À PISTONS

Grâce à son mode de contrôle moteur en vectoriel de couple et son auto-adaptation moteur, le variateur AQUA permet de démarrer les applications les plus difficiles comme les compresseurs à pistons 2 et 4 cylindres. Le dimensionnement adéquat en courant nominal & maximum est naturellement à prévoir suivant le moteur entraîné.



#### SONDES DE TEMPÉRATURE

Les sondes de température types PT100 / PT1000 / Ni1000 peuvent être raccordées directement sur le variateur AQUA, en rajoutant la carte OPC-PT.

Cette carte permet de raccorder 2 sondes de températures (exemple : régulation delta t)



#### **HP FLOTTANTE**

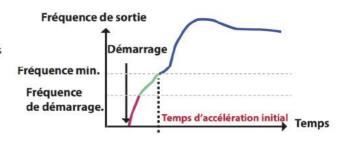
Le variateur AQUA permet de réguler une HP Flottante, c'est-à-dire d'avoir une consigne variable en fonction de la température extérieure.

1 seul variateur peut piloter l'ensemble des ventilateurs d'aérocondenseurs (en cas de grandes longueurs de câbles moteurs, un filtre de sortie peut s'avérer nécessaire).



#### **COURBE DE DÉMARRAGE COMPRESSEURS**

La fonction démarrage rapide à basses vitesses, évite les échauffements et garantit une bonne lubrification du compresseur.



#### **SAUTS DE FRÉQUENCES**

Le mode sauts de fréquence permet d'éviter jusqu'à 3 plages de fréquences dans lesquelles le compresseur vibre. Un affichage graphique de ce mode permet de simplement cliquer lors de phases de vibration pour facilement déterminer la largeur du saut.





## PREMIUM DRIVES AQUA



#### ÉCONOMIES D'ÉNERGIE

La majorité des moteurs électriques entraînant des installations fluides telles que les pompes, les ventilateurs et les compresseurs, tournent à vitesse nominale sans variateur de vitesse.

La plupart du temps, ces installations sont régulées en agissant par vannes ou volets d'air. Mais lorsque le débit n'est pas régulé en agissant sur la vitesse des moteurs, ils tournent en permanence à pleine vitesse.

Or, les installations fluides ne nécessitent que rarement le débit maximum, laissant clairement apparaître une quantité considérable d'énergie gaspillée.

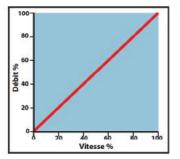
Des applications telles que des ventilateurs ou pompes centrifuges laissent apparaître d'importantes économies d'énergies en agissant sur la vitesse des moteurs.

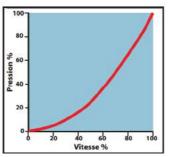
En effet, le débit est proportionnel à la vitesse, la pression est proportionnelle au carré de la vitesse. La consommation électrique est proportionnelle au cube de la vitesse.

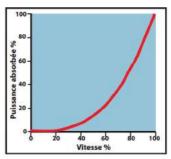
Réduire la vitesse de 20% divise de moitié la consommation électrique ; de ce fait, même une faible variation de vitesse sur une application à couple quadratique, génère d'importantes économies d'énergie.

La mise en place de variateurs de vitesse présente pour de nombreuses applications fluides un temps d'amortissement de moins d'un an.





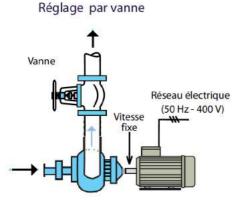




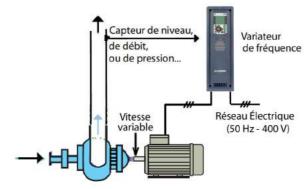
#### COMPARAISON DES ÉNONOMIES RÉALISÉES SUIVANT LE RÉGLAGE

#### **POMPAGE**

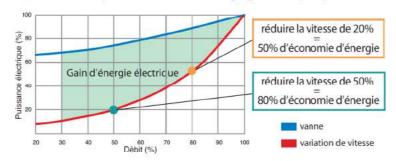
D./ . I



Réglage par variateur de vitesse

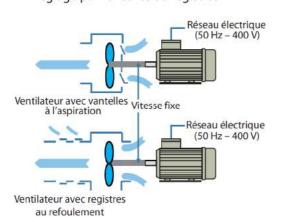


Puissance électrique selon le mode de réglage d'une pompe

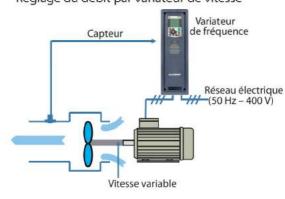


#### VENTILATION

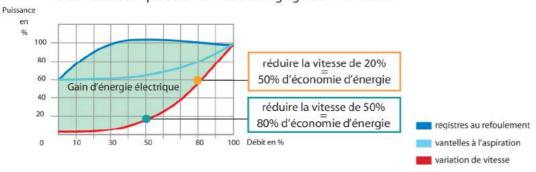
Réglage par vantelles ou registres



Réglage du débit par variateur de vitesse



Puissance électrique selon le mode de réglage d'un ventilateur





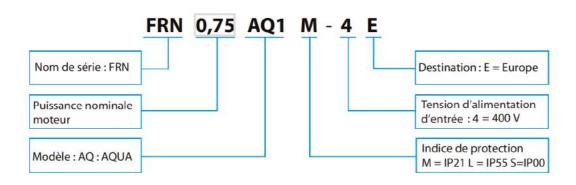
# PREMIUM DRIVES AQUA



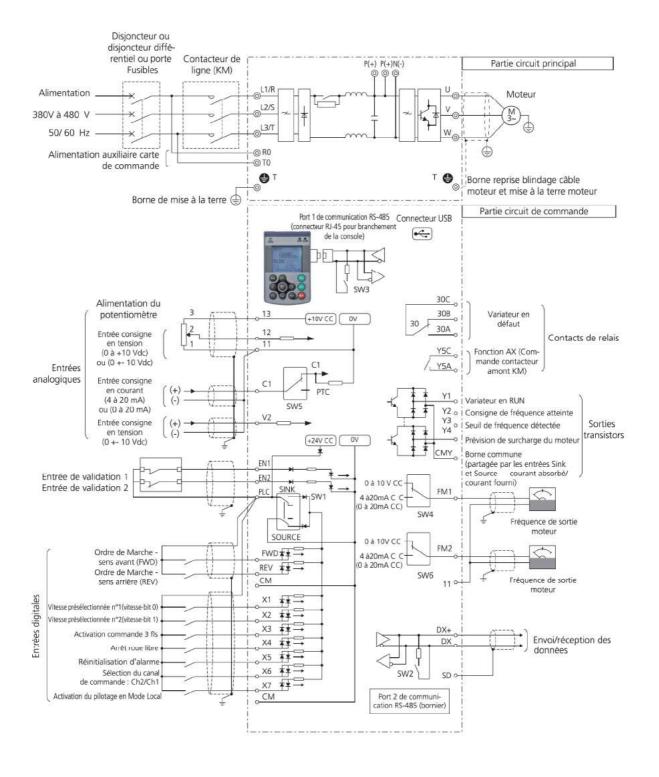
#### **GAMME**

Type FRN	AQ1L-4E	0,75	1,5	2,2	3,7	5,5	7,5	11	15	18,5	22	30	37	45	55	75	90
Tension d'alimentation		triphasée						hasée, 380 à 480V (-15/+10%), 50/60Hz (-5/+5%)									
Dimensionnement faible sur	charge (LD)							110	%/1m	nin							
Puissance moteur	(kW)	0,75	1,5	2,2	4,0	5,5	7,5	11	15	18,5	22	30	37	45	55	75	90
Courant de sortie	(A)	2,5	4,1	5,5	9	13,5	18,5	24,5	32	39	45	60	75	91	112	150	176
Courant max. de surcharge	(A)	2,58	4,5	6,1	9,9	14,85	20,35	26,95	35,2	42,9	49,5	66	82,5	100,1	123,2	165	193,6
Dimensionnement forte suro	charge (LD)							150	%/1m	in							
Puissance moteur	(kW)	0,55	0,75	1,5	2,2	4	5,5	7,5	11	15	18,5	22	30	37	45	55	75
Courant de sortie	(A)	1,8	3	4	6,6	9,9	13,5	17,5	23	29	35	44	56	67	83	110	129
Courant max.de surcharge	(A)	2,7	4,5	6,0	9,9	14,9	20,3	26,3	34,5	43,5	52,5	66,0	84,0	100,5	124,5	165,0	193,5
Courant d'entrée	(A)	1,6	3	4,3	7,4	10,3	13,9	20,7	27,9	34,5	41,1	55,7	69,4	83,1	102	136	162
Indice de protection		IP 21 / IP 55 (standard SERMES)															
Rendement	(%)	95	96	96	96												
Puissance dissipée	(W)	50	65	85	135	185	260	345	440	455	600	800	910	1000	1050	1300	1850

Type FRN	AQ1L-4E	110	132	160	200	220	280	315	355	400	500	630	710
Tension d'alimentation				tri	phasée, 3	80 à 480V	(-15/+10	0%), 50/60	Hz (-5/+5	5%)			
Dimensionnement faible sur	charge (LD)					1	10%/1m	iin					
Puissance moteur	(kW)	110	132	160	220	220	280	315	355	400	500	630	710
Courant de sortie	(A)	210	253	304	377	415	520	585	650	740	960	1170	1370
Courant max.de surcharge	(A)	231	278,3	334,4	414,7	456,5	572	643,5	715	814	1056	1287	1507
Dimensionnement forte surc	:harge (LD)					1	50%/1m	iin					
Puissance moteur	(kW)	90	110	132	160	-	-			-	-		-
Courant de sortie	(A)	154	188	225	276	- 14	3 <del>4</del> 3	-	-	Ψ.	*	-	-
Courant max. de surcharge	(A)	315	380	456	566	8	-	-	- 8	8		8	
Courant d'entrée	(A)	201	238	286	357	390	500	559	628	705	881	1115	1256
Indice de protection							IP 00						
Rendement	(%)						98						
Puissance dissipée	(W)	2250	2700	3000	3750	4200	5400	5950	6500	7500	9200	11550	13500



#### **RACCORDEMENT**



# PREMIUM DRIVES AQUA



#### CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

Mode de contrôle		V/Hz duadratique
		vectoriel de couple (boucle ouverte)
	Fréquence de sortie	▶ 0,01 à 120 Hz
	Couple de démarrage	100% ou plus/fréquence : 1.0 Hz
	Résolution	<ul> <li>0.01 Hz (99.99 Hz ou moins), 0.1Hz (100.0 to 120 Hz)</li> <li>1/3000 de la Fmax (1/1500 avec entrée V2)</li> </ul>
Fréquence	Consigne	clavier :touches ▲▼     entrées analogiques :Al1 & Al3 (0-10V), Al2 (4-20mA)     entrées digitales +vite/-vite     communication
	Limite de fréquence	<ul> <li>fréquence mini / maxi</li> <li>3 sauts de fréquences configurables (0 à 30Hz)</li> <li>sauts de fréquences automatiques sur points de résonance</li> </ul>
Marche / Arrêt	Commande	<ul> <li>clavier : boutons Marche avant / Marche arrière /Arrêt</li> <li>entrées digitales : commande 2 ou 3 fils</li> <li>Communication</li> </ul>
Communication	Standard Option	<ul> <li>▶ RS485 (Modbus-RTU &amp; BACnet-MSTP)</li> <li>▶ Ethernet (Modbus-TCP, BACnet-IP, Ethernet-IP, Profinet)</li> <li>▶ autres (Profibus-DP, CANopen, Device-net, LonWorks)</li> </ul>
	Courbe U/F Fréquence de découpage	<ul> <li>courbe V/f configurable (3 points)</li> <li>0.75 à 16 kHz (0.75 kW à 37 kW)</li> <li>0.75 à 10 kHz (45 kW à 90 kW)</li> <li>0.75 à 6 kHz (110 kW à 630 kW)</li> <li>0.75 à 4 kHz (710 kW)</li> </ul>
	Accélération/décélération	<ul> <li>réglable de 0,00 à 3600 sec.</li> <li>4 types d'accel. / décel. (basculable en fonctionnement)</li> <li>mode arrêt roue libre</li> </ul>
Commande	Entrées programmables	▶ 80 fonctions possibles (voir paramètres E01 à E07)
Communa	Sorties programmables	▶ 90 fonctions possibles (voir paramètres E61 à E63)
	Sorties analogiques programmables	<ul> <li>36 fonctions possibles (voir paramètres F31 &amp; F35)</li> <li>AO1 &amp; AO2 configurables (0-10V / 0-4-20mA)</li> </ul>
	Principales fonctions	▶ 16 vitesses fixes réglables, mode feu,, re-démarrage automatique, sélection commande 1/2, sélection consigne 1/2, inversion de sens PID, séquenceur horaire, 2 régulateurs PID principaux + 2 régulateurs PID externes, acquittement défaut, cascades de pompes, dégommage
Régulateur PID	PID	<ul> <li>PID (sens normal / inverse)</li> <li>remplissage progressif</li> <li>cascade de pompes</li> <li>protection BP/HP</li> <li>protection fin de courbe</li> <li>PID auto-tuning</li> </ul>
Affichage	Affichage	affichage graphique : jusqu'à 6 valeurs simultanées, 3 pages d'affichage superposables, paramètres, fréquence de sortie & de consigne, vitesse, tension bus DC, état E/S, puissance absorbée, compteur d'énergie retour PID (unité %, bar, Pa, m³/h, °C
	Leds d'états	prêt, marche, avertissement, alarme



	Surcharge & Courant maximum	▶ 110%/1min (sans déclassement) - IEC 61800-2
		150%/1min (avec déclassement) - IEC 61800-2
	Coupure réseau	redémarrage automatique après micro-coupures réseau
	Moteur bloqué	protection blocage moteur à l'accélération/décelération et en marche
Protections	Court-circuit en sortie	protection électronique
	Défaut de masse	protection électronique
	Autres	<ul> <li>sur-température variateur, réduction automatique de la fréquence de découpage, interdiction de marche arrière, nombre de re-démarrages auto. atteints, mot de passe, perte phase d'alimentation, fonction anti-condensation moteur</li> </ul>
	Pompes	fin de courbe, niveau BP/HP, pompe sèche, perte retour PID, nombre de démarrage max./h
Freinage		▶ freinage par injection de courant DC
Certifications		CE/UL/cUL/EAC
	Température de fonctionnement	<ul> <li>IP21: -10 à +50°C (sans déclassement), -10 à +60°C (avec déclassement)</li> <li>IP55: -10 à +40°C (sans déclassement), -10 à +50°C (avec déclassement)</li> <li>IP00: -10 à +50°C (sans déclassement)</li> </ul>
	Température de stockage	▶-25 à +70°C
Environnement	Humidité	▶ 5 à 95% RH (sans condensation)
viioimemene	Altitude	inférieure à 1000m
	Chocs / Vibrations	<ul> <li>inférieur à 90kW : 3mm &lt; 9Hz / 10m/s² &lt; 200Hz</li> <li>à partir de 110kW : 3mm &lt; 9 Hz / 2m/s² &lt; 55Hz</li> </ul>
	Conformité CEM	▶ EN61800-3,1 <sup>et</sup> environnement (cat. C2 jusqu'à 90kW, cat. C3 à partir de 110kW)
	Harmoniques	<ul> <li>self DC intégrée jusqu'à 90kW / 400V (EN61000-3-12)</li> <li>self DC séparée (fournie) à partir de 110kW / 400V (EN61000-3-12)</li> </ul>
	Indice de protection	▶ IP21 / IP55 (jusqu'à 90kW), IP00 (à partir de 110kW)

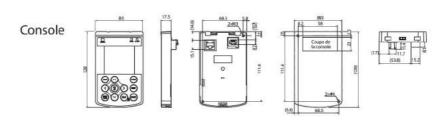


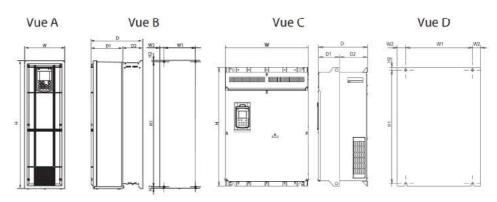




#### DIMENSIONS

Tension	Puissance	Références		Dim	ension	exteri	nes (mn	n)	Dim	nension	s de pe	erçage (ı	mm)	Masse	
d'alimentation	moteur (kW)	variateur	Vue	W	Н	D	D1	D2	Vue	W1	W2	H1	H2	(kg)	
	0,75	FRN0.75AQ1 = -4E													
	1,5	FRN1.5AQ14E													
	2,2	FRN2.2AQ1 a -4E		150	465					115	17	451		10	
	4,0	FRN4.0AQ14E													
	5,5	FRN5.5AQ1 a -4E		A 203											
	7,5	FRN7.5AQ14E				262	162								
	11	FRN11AQ14E						100					7		
	15	FRN15AQ14E	Α						В			571		18	
	18,5	FRN18.5AQ14E								158	22				
	22	FRN22AQ14E													
	30	FRN30AQ14E										631		20	
Tension	37	FRN37AQ14E			ASSESSED.										
triphasée	45	FRN45AQ1 u -4E	2	265	736	284	184			180		716	12	50	
400V	55	FRN55AQ14E			, 50	201					42	, , ,		30	
	75	FRN75AQ14E		300	885	368	241	127		215		855		70	
	90	FRN90AQ14E		500	500	22.20	3 300	241	127		212		8.5.5.		20.50
	110	FRN110AQ1 = -4E			740	315	135					710		62	
	132	FRN132AQ1 a -4E		530	, 10	3,3				430		1015050		64	
	160	FRN160AQ1 = -4E												94	
	200	FRN200AQ1 = -4E			1000	360	180					970		98	
	220	FRN220AQ1 = -4E	С		0.000	0.00	12.5	180	D		50		15	129	
	280	FRN280AQ1 a -4E							100	580	7:35		19.000	140	
	315	FRN315AQ1 = -4E		680											
	355	FRN355AQ14E		85,50	1400	440	260					1370		245	
	400	FRN400AQ1 = -4E								720					
	500	FRN500AQ1 = -4E								(2) (2) (2)				330	
	630	FRN630AQ14E		1000	1550	500	313	186		900		1520		530	
	710	FRN710AQ1 u -4E		1000	.550	500	3.5	100		200					





#### **ACCESSOIRES**

Désignation	Type
Potentiomètre 10 Ko	PE 30 AL
Câble USB raccordement PC	
Carte Ethernet double ports (Modbus/TCP, BACnet-IP, Ethernet-IP)	OPC-ETH
Carte Ethernet double ports (Profinet IO)	OPC-PRT2
Carte de communication PROFIBUS DP	OPC-PDP2
Carte de communication CANopen	OPC-COP
Carte 2 sorties analogiques 4-20 mA	OPC-AO
Carte 2 sorties relais	OPC-RY
Carte 7 sorties relais	OPC-RY2
Carte 2 entrées U et I et 2 sorties analogiques U et I	OPC-AIO
Carte pour sonde Pt100 / Pt1000 / Ni 1000	OPC-PT
Batterie de sauvegarde horloge temps réel	OPK-BK
Câble pour clavier déporté longueur 1m	CB-1S
Câble pour clavier déporté longueur 3m	CB-3S
Câble pour clavier déporté longueur 5m	CB-5S
Câble pour clavier déporté longueur 10m	CB-10S
Sonde de pression 0-10 bars	
Sonde de pression 0-16 bars	
Sonde de pression 0-25 bars	

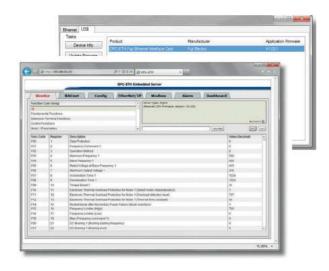






#### ETHERNET

#### **SERVEUR WEB**











double port permettant un raccordement en chaînage (daisy chain) = économie!!





automate







# **AC DRIVES OPTIONS**

#### **FILTRES DE SORTIE DV/DT**

Limite les fronts de montée en tension générés par le variateur. Augmente la durée de vie des moteurs en leur fournissant une courbe en tension non-agressive.

Protection des enroulements du moteur.

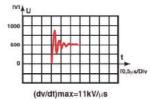
Diminution des perturbations.

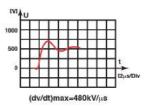
A placer en sortie du variateur (au plus près du variateur).

#### **CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

CHINCIEMS HOUSE TECHNI	QUES
Tension de service	3 x 400VAC
Fréquence moteur	50 à 60 Hz
Fréquence de découpage	2 à 16 kHz
Longueur max de câble moteur	50 à 150 m (longueur supérieure nous consulter)
Réduction dv/dt	≥ facteur 5
Conformité aux normes	EN 61558-2-20 (VDE 0570-2-20)
Tension de court-circuit	0,8 % cc
Degré de protection	IP 00
Température ambiante	-25°C à + 50°C

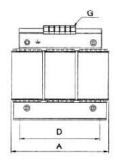


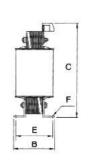


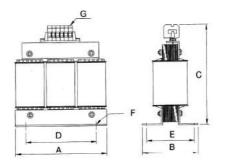


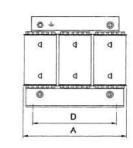
Références	Courant	Inductance	Puissance			Dimensio	ons (mm)			(mm²)	Vue	Masse
		réseau L (mH)	dissipée (W)	Α	В	c	D	E	F	G		kg
RWK305-4 KL	4	1,47	22	100	57	120	56	34	4,8x8	1,5	1	1,2
RWK305-7,8-KL	7,8	0,754	25	100	57	120	56	34	4,8x8	1,5	1	1,2
RWK305-10-KL	10	0,588	30	100	65	120	56	43	4,8x8	2,5	1	1,8
RWK305-14-KL	14	0,42	34	125	70	140	100	45	5x8	2,5	1	2,2
RWK305-17-KL	17	0,346	38	125	80	140	100	55	5x8	2,5	1	2,5
RWK305-24-KL	24	0,245	45	125	80	140	100	55	5x8	4	1	2,5
RWK305-32-KL	32	0,184	55	155	95	195	130	56	8x12	10	1	3,9
RWK305-45-KL	45	0,131	60	155	110	195	130	70	8x12	10	1	6,1
RWK305-60-KL	60	0,098	65	155	110	195	130	70	8x12	10	1	6,1
RWK305-72-KL	72	0,082	70	155	125	190	130	70	8x12	16	2	6,1
RWK305-90-KL	90	0,065	75	190	100	240	130	57	8x12	35	2	7,4
RWK305-110-KL	110	0,053	90	190	130	220	170	67	8x12	35	2	8,2
RWK305-124-KS	124	0,047	110	190	150	170	130	67	8x12	8	3	8,2
RWK305-143-KS	143	0,041	115	190	180	160	170	77	8x12	8	3	10.7
RWK305-156-KS	156	0,038	120	190	180	160	170	77	8x12	10	3	10.7
RWK305-170-KS	170	0,035	130	190	180	160	170	77	8x12	10	3	10.7
RWK305-182-KS	182	0,032	140	210	180	185	175	95	8x12	10	3	16
RWK305-230-KS	230	0,026	180	240	220	220	190	119	11x15	12	3	22
RWK305-280-KS	280	0,021	220	240	235	220	190	133	11x15	12	3	29
RWK305-330-KS	330	0,018	240	240	240	220	190	135	11x15	12	3	32

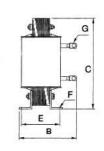
Vue n° 1 Vue n° 2 Vue n° 3











Raccordement par bornes

Raccordement par cosses

#### **FILTRES SINUS**

Permet de régénérer une sinusoïde aux bornes du moteur à partir de la MLI (modulation de largeur d'impulsion) d'un variateur. Augmentation de la durée de vie des moteurs, réduction des bruits acoustiques du moteur.

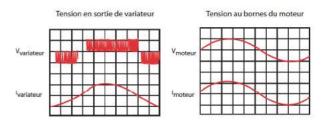
Augmentation des performances et de la fiabilité. Réduction des pertes du variateur pour des câbles longs, blindés ou non.

Filtre triphasé à placer en sortie de variateur.

#### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

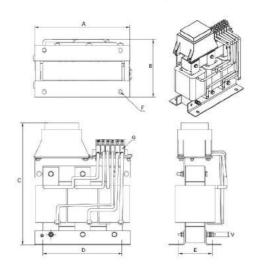
CARACTERISTIQUES TECHNI	QUES
Tension de service	400 VAC à 40°C (déclassement pour t° supérieures)
Fréquence moteur	jusqu'à 70 Hz
Fréquence de découpage	f <sub>min</sub> 4 kHz f <sub>max</sub> 16kHz
Degré de protection	IP 00
Classe d'isolation	T40/F (155°C)
Température ambiante	-25°C à +85°C
Longueur max de câble moteur	200 à 2000 m



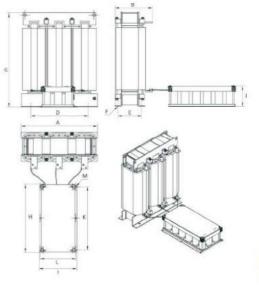


Références	Courant	Inductance	Puissance dissipée	Fréquence de				D	imensi	ons (mm)			(mm²)	Vue	Masse
		réseau L (mH)	(W)	découpage mini (kHz)	Α	В	c	D	E	F	H/K	I/L	G		kg
FN5040-4.5-82	4,5	13	65	4	125	77	171	100	55	5x8			2,5	1	3,3
FN5040-8-82	8	6,9	80	4	155	84	212	130	56	8x12			2,5	1	4,6
FN5040-10-83	10	5,2	90	4	155	94	208	123	71,5	8x12			4	1	6,1
FN5040-17-83	17	3,1	115	4	190	115	224	170	57,5	8x12			4	1	7,8
FN5040-24-84	24	2,4	150	4	190	116	224	170	77,5	8x12			10	1	14,4
FN5040-38-84	38	1,6	170	4	230	151	275	180	122	8x12			10	1	25
FN5040-48-85	48	1,1	260	4	300	171	355	240	137	11x15			16	1	33
FN5040-62-86	62	0,85	280	3	320	190	395	240	132	11x15			35	1	36
FN5040-75-87	75	0,75	330	3	305	240	395	240	162	11x15			50	1	42
FN5040-115-87	115	0,5	500	3	305	236	495	280	151	11x15			50	1	68
FN5040-180-99	180	0,3	680	3	450	260	385	400	130	9x13	328/300	170/150		2	86
FN5040-260-99	260	0,2	880	3	453	255	485	370	150	11x15	328/300	170/150		2	125
FN5040-410-99	410	0,13	1100	3	490	355	600	430	194	10,5x18,5	328/300	170/150		2	184

Vue n° 1 raccordement par bornes



Vue n° 2 raccordement par cosses



# **AC DRIVES VARALMO MOTEUR**



Puissances 0,25 - 22 kW

Tensions 230V 1~ / 400 V

Indice de protection IP55

# **AC DRIVES VARALMO MOTEUR**

#### Protection contre les corps solides

ÉTANCHE à la poussière

123456

Montage intérieur ou extérieur Haute résistance aux vibrations variateur IP65 jusqu'à 7,5kW

#### Protection contre les corps liquides

ÉTANCHE aux jets d'eau ① ② ③ ④ **5** ⑥ ⑦

IP 55

#### **COMMANDE LOCALE**

#### Clavier de pilotage avec potentiomètre



#### Clavier de pilotage standard



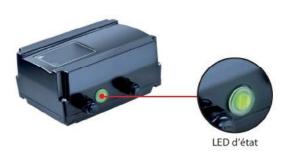
#### **COMMANDE À DISTANCE**

#### Sans clavier



VARALMO

#### Sans clavier



VARALMO ALPHA

Puissances kW	0,25 0,37	0,55	0,75	1,1	1,5	2,2	3,0	4,0	5,5	7,5	11	15	18,5	22
VARALMO ALPHA	2	30V 1	1~											
VARALMO	230	V 1~												
VARALMO							23	0 - 40	VOC			(4)		

#### **MONTAGES**



#### MONTAGE SUR MOTEUR FAIT EN ATELIER SERMES

variateur sur moteur

#### MONTAGE RÉALISÉ PAR LE CLIENT

- variateur livré seul
- plaque d'adaptation à valider suivant le type de moteur

#### MONTAGE DANS TOUTES LES POSITIONS

montage mural possible



#### **PARAMÉTRAGES**



**CLAVIER DE PARAMÉTRAGE MMI** (option)



PC logiciel et câble d'interface (option)

# AC DRIVES VARALMO MOTEUR

#### Caractéristiques entrées / sorties

Description	VARALMO alpha avec clavier digital	VARALMO avec clavier digital	VARALMO sans clavier digital
Alimentation 24V externe	1	/	1
Alimentation 24V interne	2	2	2
Alimentation 10V interne	1	1	1
Masse	1	1	2
Entrée digitale	2	2	4
Sortie digitale	1	1	2
Ordre de marche	1	Ĭ	1
Entrée analogique	1	1	2
Sortie analogique	1	7	1
Masse	1	1	3
Relais	1	1	2
Revision Charles	1186	- 1)	827



#### Caractéristiques VARALMO ALPHA 230V~1

Puissance moteur recommandée moteur asynchrone 4 pôles	(kW)	0,25	0,37	0,55	0,75				
Tension réseau / fréquence réseau	V		1AC 100V - 15% à 230V	+ 10% // 50-60Hz ± 6%					
Courant d'entrée	Α	3,1	4,5	5,8	7,3				
Courant de sortie 230V 8kHz	А	1,4	2,2	2,7	3,3				
Tension de sortie	٧	1	triphasée de 0V	à tension réseau					
Fréquence de sortie	Hz		0 à	400					
Surcharge maximum pour 60s	%		15	50					
Fréquence de découpage	KHz	4, 8, 16 (réglage d'usine : 8)							
Protection		sous tension, surtension, l2t, court-circuit, température moteur, température variateur							
Calibre de fusible recommandé	Α		1	0					
Contrôle des processus			régulateur PID	configurable					
Dimensions	mm	187 x 12	26 x 70	187 x 1	26 x 80				
Masse (hors plaque d'adaptation)	kg		1,	5					
Température ambiante (sans déclasseme	nt)	-10° C (sa	ns unité de condensation	) à 40° C (50° C sans déclas	sement)				
Indice de protection			IP65						
CEM			conforme aux exigence	s EN 61800-3, classe C2					
Certificats et conformité			CE, CUL US, ROHS						

#### **Caractéristiques VARALMO 400V**

			Taille A				Taille B		Taille C		Taille D			
Puissance moteur recommandée moteur asynchrone 4 pôles (kW)	0,37	0,55	0,75	1,1	1,5	2,2	3,0	4,0	5,5	7,5	11,0	15,0	18,5	22
Tension réseau / fréquence réseau V					3AC 200	V - 10%	V - 10% à 480 $V + 10%$ // 50-60Hz ± 6%				6			
Courant d'entrée A	2	1,4	1,9	2,6	3,3	4,6	6,2	79	10,8	14,8	23,2	28,2	33,2	39,8
Courant de sortie 400V 8kHz A	-	1,7	2,3	3,1	4,0	5,6	7,5	9,5	13,0	17,8	28,0	34,0	40,0	48,0
Tension de sortie V						3 AC, c	le 0 V à 1	ension	réseau					
Fréquence de sortie Hz							0à	400						
Surcharge maximum pour 60s %		150										130		
Fréquence de découpage KHz	4,8,16 (réglage d'usine : 8)													
Résistance de freinage minimum	370	- 100 50						30						
Protection		sous	tension	, surter	nsion, l <sup>2</sup> 1	, court-	circuit, to	empéra	ture mo	teur, te	mpérati	ure varia	ateur	
Contrôle des processus						régula	teur PIE	config	urable					
Dimensions mm		23	3x153x1	20		27	0x189x	140	307x22	23x181		414x29	94x232	
Masse (hors plaque d'adaptation) kg			3,9				5,0		8	3		2	1	
Température ambiante (sans déclassement) ° C	-			-25 (sa	ns unite	é de cor	ndensati	on) à 5	0 ( sans	déclass	ement)			
Indice de protection	IP65						IP	55						
CEM	- conforme aux exigences EN 61800-3, classe C2													
Certificats et conformité	CE, UL et CSA													

#### Caractéristiques VARALMO 230V~1

		Taill	e A				
Tension réseau / fréquence réseau V		1 AC 200V - 15% à 230V	+ 15% // 50-60Hz ± 6%				
Courant d'entrée A	4,5	5,6	6,9	9,2			
Courant de sortie 400V 8kHz A	2,3	3,2	3,9	5,2			
Tension de sortie V		3 AC, de 0V à t	ension réseau				
Fréquence de sortie Hz		0 à	400				
Contrôle des processus		régulateur PID	configurable				
Indice de protection IP	65						
Dimensions mm		233 x 15	53 x120				
Masse kg		3,	9				
Température ambiante (sans déclassement) ° C	-25	(sans unité de condensati	on) à 50 ( sans déclassemer	nt)			
CEM		conforme aux exigence	s EN 61800-3, classe C2				
Certificats et conformité	CE, CUL, US, ROHS						



## **AC DRIVES SYSTEMS**



#### **DRIVES PROJETS / INTEGRATION**

Puissances 0,75 - 3000 kW

Tensions 230V / 400 V / 690 V

Indices de protection IP21 / IP54

#### INTÉGRATION EN ARMOIRE

#### **EXEMPLES D'OPTIONS D'INTÉGRATION**

#### ▶ Protection en-tête

- sectionneur en tête
- fusibles
- sectionneur-fusibles
- disjoncteur
- disjoncteur + poignée sur porte

#### Filtres de sortie

- filtre dV/dt
- filtre sinus
- filtre de mode commun

#### Cellule vide

- +100mm
- +200 mm
- +400mm
- +600 mm
- +800 mm

#### Raccordement

- câblage d'entrée par le bas
- câblage de sortie par le bas
- câblage d'entrée par le haut
- câblage de sortie par le haut
- câblages sur le côté
- socle 100mm
- socle 200mm

#### Facade de porte

- afficheur sur porte
- potentiomètre
- voyant présence tension
- voyant rouge (défaut)
- voyant vert (marche)
- bouton 2 positions
- (d)
- bouton 3 positions
- bouton coup de poing (arrêt d'urgence)
   raccordé sur entrée STO
- galvanomètre

#### Autres équipements

- résistance chauffante
- éclairage d'armoire
- prise 230V
- E/S déportées
- transformateur 200VA
- transformateur 750VA





# SOFTSTARTERS DÉMARREURS



Puissances SAS 1,5 - 11 kW

 VERSISTART II
 1,5 - 30 kW

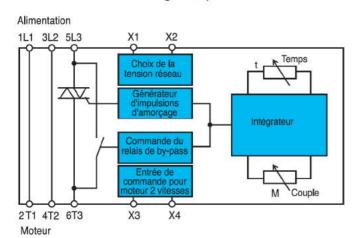
 VERSISTART i III
 18,5 - 800 kW

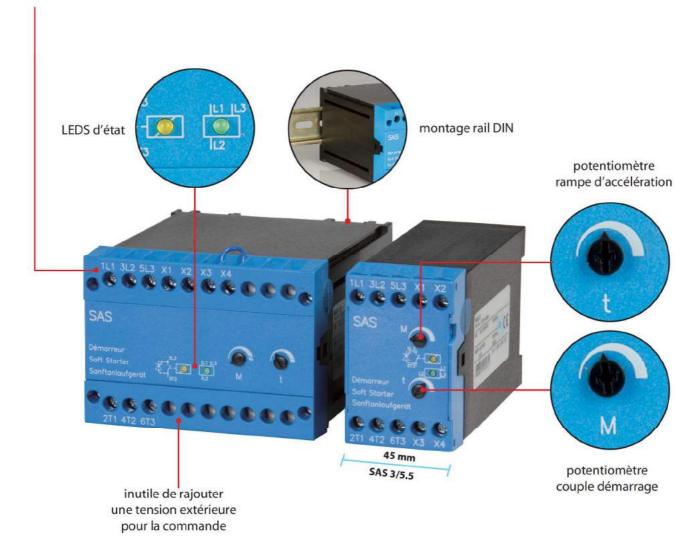
Tensions 230V / 400 V

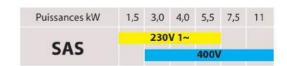
Indices de protection IP20 / IP00

IP 20

#### **BY-PASS intégré** démarrage sur 1 phase



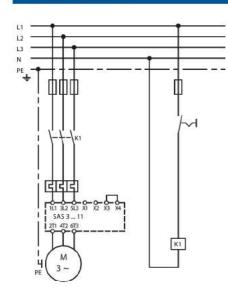




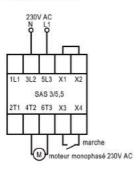
#### CARACTÉRISTIQUES

Références		SAS 3	SAS 5,5	SAS 7,5	SAS 11				
Tension réseau 400V (sans liaison X1-X2)	٧		plage 380.	480 ±10%					
Tension réseau 230V (avec liaison X1-X2)	V		plage 160.	240 ±10%					
Fréquence	Hz		50	/60					
Courant nominal (sous 400 V)	Α	6,5	12	16	25				
Puissance nominale moteur sous 400V	kW	3	5,5	7,5	11				
Puissance nominale moteur sous 230V	kW	1,5	3	4	5,5				
Plage de réglage du couple de démarrage	%		0 8	150					
Plage de réglage du temps d'accélération	S		0,5	à 5					
Temps de reproductibilité	ms		2	00					
Fréquence de commutation maximum par l	neure	100	80	50	30				
Puissance absorbée par l'électronique	VA	3,5	3,5	3,5	3,5				
Température ambiante / de stockage	°C		045 /	- 2575					
Dimensions H x I x P	mm	73x45x122	73x45x122	73x100x120	73x100x120				
Masse	kg	0,3	0,3	0,5	0,5				
Degré de protection		IP20							
Certifications		RoHS / CE							

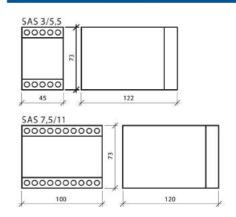
#### **RACCORDEMENT**



#### Variante 230V



#### **DIMENSIONS (mm)**



IP 20

# BY-PASS intégré démarrage sur 2 phases ALIMENTATION montage rail DIN MOTEUR versi start II On 🕤 leds d'états Bypass 5 Bypass ( 3 potentiomètres - rampe d'accélération - rampe de décélération - tension de démarrage borniers de puissance débrochables 45 mm **VERSISTART II** Puissances kW 1,5 3,0 5,5 7,5 11 15 22 30 inutile de rajouter **VERSISTART II** une tension extérieure pour la commande

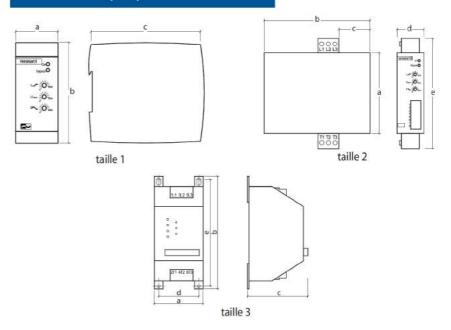
#### CARACTÉRISTIQUES

Références	VS II 400-3,5	VS II 400-6,5	VS II 400-12	VS II 400-16	VS II 400-17	VS II 400-25	VS II 400-32	VS II 400-45	VS II 400-65	
Tension réseau/moteur V					400 ±10%					
Fréquence réseau Hz					50/60					
Courant nominal A	3,5	6,5	12	16	17	25	32	45	65	
Puissance nominale moteur sous 400V kW	1,5	3	5,5	7,5	7,5	11	15	22	30	
Charge moteur minimale			2	0% de la puis	sance nomina	ile de l'appare	il			
Temps d'accélération s					0,5 10					
Tension de démarrage %					40 80					
Temps de décélération s		0,25 10 0,5 10								
Temps de réarmement ms		30	00				200			
Nbre de démarrages max sous 5 x In et tacc 10 s /h	150	70	30	15	60	30	20	15	25	
Section des bornes de raccordement Bornes de commande mm²					1,5/AWG12					
Bornes de puissance mm²		2,5/A	WG12		3	6	1	6	25	
l²t-semi conducteur de puissance A²s	390	390	720	720	4900	4900	6050	6600	11200	
Caractéristiques du relais de sortie		250 V	AC/2A				250 VAC / 3A			
Température ambiante de stockage ° C		0° C45° C altitude max. 1000 m / -25° C 70° C								
Degré de protection		IP20								
Tension spéciale (sur demande)		230V/480V	tension élar	gie 400-600 V	(nécessite un	e tension aux	iliaire externe	de 24 V DC)		
Certifications				Rol	HS/CE/UL/	cUL				

#### **RACCORDEMENT**

# VS II 400-17...45 VS II 400-17...45 VS II 400-17...45 X1 X2 X3 X4 X5 X6 X7 X8 Départ Boost Corrinande 10...24 VDC

#### **DIMENSIONS (mm)**



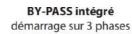
Taille	a	b	c	d	e	Masse(kg)
1	45	110	121			0,4
2	125	158	53	45	173	1,0
2	125	158	53	52,5	178	1,0
3	103	230	125	86	220	1,5
	1 2 2 3	1 45 2 125 2 125	1 45 110 2 125 158 2 125 158	1 45 110 121 2 125 158 53 2 125 158 53	1 45 110 121 2 125 158 53 45 2 125 158 53 52,5	1     45     110     121       2     125     158     53     45     173       2     125     158     53     52,5     178

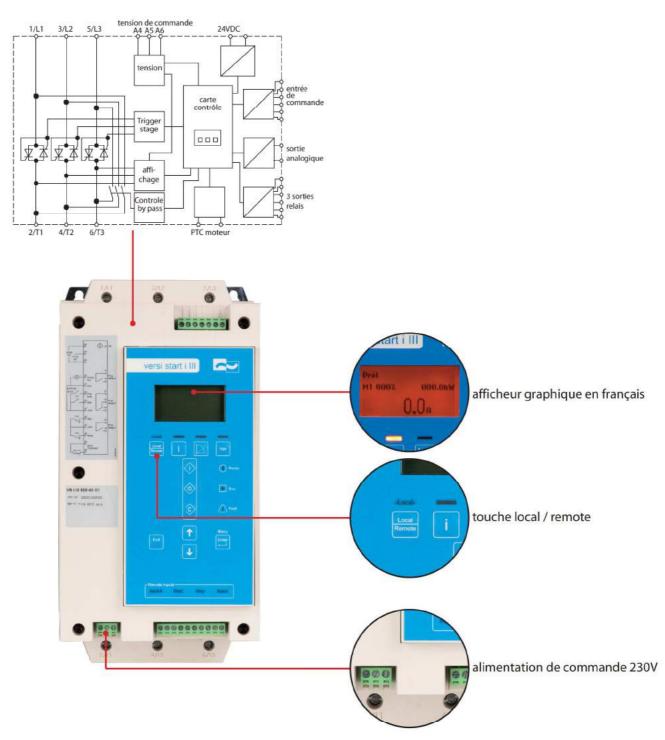
# DÉMARREURS VERSISTART IIII





jusqu'à 100A à partir de 140A





500	400	355	200	160	132	110	90	75	55	45	30/37	22	18,5	11	Puissances kW
	N N					400V									VERSISTART i III
						400V					1				VERSISTART i III

#### MODES DE DÉMARRAGE ET D'ARRÊT ADAPTATIFS

Les courbes de démarrage et d'arrêt peuvent être adaptées au type d'application. Une courbe de démarrage quadratique conviendra parfaitement pour les ventilateurs et pompes centrifuges. Une courbe constante conviendra mieux pour les applications dynamiques.

#### TEMPO DE DÉMARRAGE

Le Versistart i III intègre des temporisations et autres fonctions qui peuvent permettre d'économiser les éléments externes.

#### **FONCTION DÉGOMMAGE**

La fonction dégommage permet un mode marche en sens inverse à vitesse lente pour débloquer un moteur (pompe colmatée, convoyeur bloqué...). L'impulsion de dégommage applique un boost de couple supplémentaire de courte durée.

#### PROTECTION THERMIQUE MOTEUR

Le Versistart illl assure la protection du moteur entraîné en contrôlant toutes ses données (courant, vitesse...) et protège le moteur en cas de surchauffe détectée. Le Versistart i III permet également de gérer la sonde CTP moteur et ainsi se mettre en défaut en cas de mesure de température anormale.

#### CONTINUITÉ DE FONCTIONNEMENT

La fonction d'acquittement automatique des défauts permet de réinitialiser les défauts mineurs type sous-tension réseau, pour garantir une continuité de fonctionnement, notamment pour les applications fluides.

Ceci garantit les temps d'arrêt réduits et facilite l'exploitation.

#### **AFFICHAGE AMPÈRE & PUISSANCE EN KW**

Grâce à l'afficheur graphique du VERSISTART iIII, le paramètrage et contrôle sont facilités, les lectures types courant de sortie, puissance bout d'arbre moteur, compteur horaire, horloge....

#### FREINAGE PAR INJECTION CC

Le versistart illI peut freiner un moteur qui tourne à une vitesse inférieure à 70% de la vitesse nominale. Cette fonction permet d'éviter l'usage d'un contacteur de freinage DC.

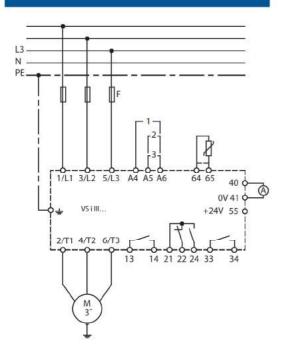


# DÉMARREURS VERSISTART IIII

#### CARACTÉRISTIQUES

	FAIBLE S	URCHARGE	FORTE SU	IRCHARGE
courant de démarrage temps de démarrage temps de repos	10 se	ln condes econdes	20 sec	In condes condes
Références	Puissance moteur kW	Intensité nominale A	Puissance moteur kW	Intensité nominale A
VS i III 23	11	23	7,5	17
VSiIII43	18,5	43	15	31
VSiIII53	22	53	22	46
VSi III 76	30/37	76	22	55
VS i III 97	45	97	30	69
VS i III 105	55	105	45	95
VS i III 145	75	145	55	106
VS i III 170	90	170	75	121
VS i III 220	110	220	90	178
VS i III 255	132	255	110	201
VS i III 350	160	350	132	284
VS i III 425	200	425	160	355
VS i III 500	250	500	200	383
VS i III 580	315	580	250	425
VS i III 700	355	700	315	512
VS i III 820	400	820	355	606
VS i III 920	450	920	400	684
VS i III 1000	500	1000	450	796

#### **RACCORDEMENT**



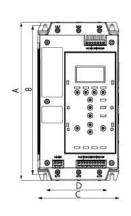


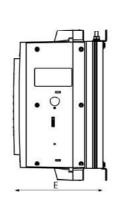
#### CARACTÉRISTIQUES

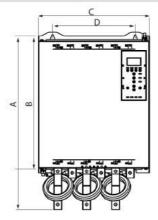
Références	VS i III -	23	43	53	76	97	105	145	170	220	255	350	425	500	580	700	820	920	1000
Tension réseau/moteur	V									200-	525V								
Tension carte contrôle	V		110~120VAC ou 220~240VAC (-15%/+10%,600mA) - sur demande : 24VDC (+/-20%,2,8A)																
Fréquence réseau	Hz		45-66Hz																
Courant nominal	Α	23	43	53	76	97	105	145	170	220	255	350	425	500	580	700	820	920	1000
Puissance moteur sous 400V	kW	11	18,5	22	30/37	45	55	75	90	110	132	185	220	250	315	400	450	500	550
Charge moteur minimale	А	5	9	11	15	19	21	29	34	44	51	70	85	100	116	140	164	184	200
l²t-semi conducteur de puissance	A <sup>2</sup> s	1150	8000	15000	15000	51200	125000	125000	320000	320000	320000	202000	320000	320000	781000	781000	1200000	2530000	2530000
Caractéristiques des entrées					activ	es à 24	Vdc en	viron 8	mA,CT	Pmote	eur (déf	aut > 3	,6kOhn	n, reset	< 1,6k0	Ohm)			
Caractéristiques des relais de sorti	е							10A à	250VA	C, 5A à	250VA	CAC15	Lf 0,3						
Caractéristiques de la sortie analogi	que mA									0-20	ou 4-20								
Caractéristiques 24Vdc	mA									2	00								
Température ambiante de stockag	je °C									de -25	5 à +60								
Degré de protection		IP20 IP00																	
Certifications			RoHS / CE / UL / cUL																

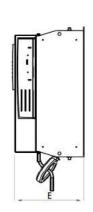
#### DIMENSIONS (mm)

Modèle	Hau	teur	Lar	geur	Profondeur	Masse kg
	Α	В	С	D	E	
VS i III 23 VS i III 43 VS i III 53	295	278	150	124	183	4,1
VSiIII 76	Massacri					4,4
VS i III 97 VS i III 105					213	4,9
VS i III 145	177-00					13,6
VS i III 170	438	380	275	250	248	13,8
VS i III 220						14,6
VS i III 255						26
VS i III 350 VS i III 425	440	392	424	376	298	29,4
VS i III 500 VS i III 580						49
VS i III 700 VS i III 820	640	600	433	320	293	62,5
VS i III 920 VS i III 1000						63











# SOFTSTARTERS FREINS



2T1 4T2 6T3 X5 X6

Puissances VERSIBRAKE

VERSIBRAKE 40 - 600 A

Tensions

230V / 400 V

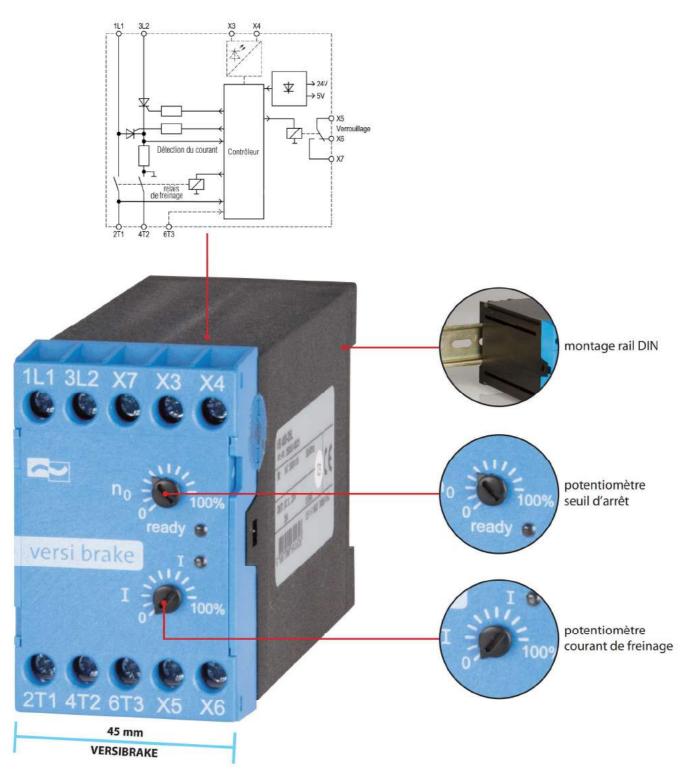
Indices de protection

IP20 / IP00

6-30 A



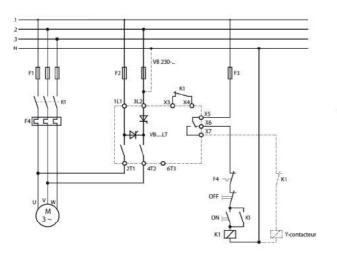
#### Freinage par injection de courant continu



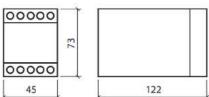
#### CARACTÉRISTIQUES

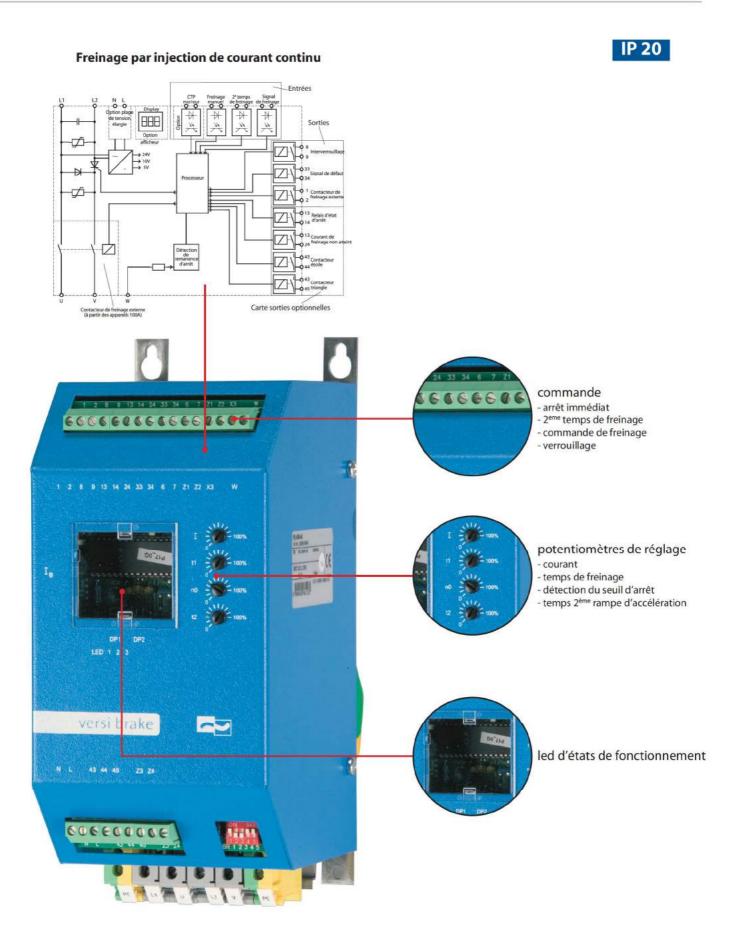
Référence VB			<b>VB 400</b>			VB 230				
nelelelice VD		6L	25L	30L	6L	25L	30L			
Réseau	V		triphasé		moi	nophasé ou trip	hasé			
Tension nominale	V		3 x 380/415 ±10	1%	1 x c	ou 3 x 220/240 ±	:10%			
Fréquence	Hz	50/60								
Puissance absorbée par l'électronique	VA				3					
Courant moteur (plage de réglage)	Α	0,33	212,5	215	0,33	212,5	215			
Courant nomimal du frein	Α	6	25	30	6	25	30			
Facteur de service pour le courant de freinage max.	%	60	8	5	60	8	5			
I <sup>2</sup> t semi conducteur de puissance	A2s	310	1250	1350	310	1250	1350			
Tension de freinage	VDC		0 220V DC			0110V DC				
Temps de freinage max.	5			į	12					
Pouvoir de coupure du contact		3A/250VAC - 3A/24VDC								
Temps de retard pour l'atténuation de la tension résiduelle	e ms	optimisé 2002000								
Section max. des conducteurs		2x2,5mm² par borne								
Température de stockage/fonctionnement	° C	- 25 à 75 / 0 à 45								
Degré de protection		IP20								
Masse	kg	0,6								

#### **RACCORDEMENT**



#### DIMENSIONS (mm)

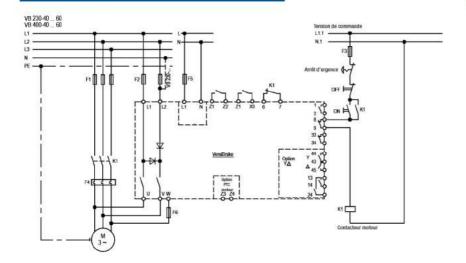




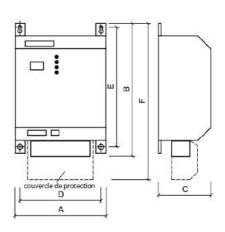
#### CARACTÉRISTIQUES

Modèles VE	400-25-LT 230-25-LT	400-40 230-40	400-60 230-60	400-100 230-100	400-200 230-200	400-400 230-400	400-600 230-600			
V		V	B 400380/4	15 ou VB 230.	220/240 ± 1	0%				
Hz		50/60								
380/415V kW	5,5	7,5	15	22	55	110	160			
220/240V kW	4	5,5	7,5	15	30	60	90			
ppareil A	25	40	60	100	200	400	600			
ur sous 400V A	25	20	30	50	100	200	300			
ur le courant de freinage max. %	(4)			2	0					
puissance A	1250	1050	4900	6050	80 000	320 000	1 125 000			
ar l'électronique VA	3			(	5					
V		- BR 230 de 0 à 130 V DC - BR 400 de 0 à 220 V DC								
x	0-30	40 en mode								
	- -	6A/250V (extérieur)								
l'atténuation de la f.é.m. résiduelle ms	2001800	opt	imisé 2003	100	opti	misé 1600	3100			
rdement mm	16	16	16	16	35	vis M2				
Temp.stockage/fonctionnement ° C			-2575/-045							
gré de protection			IP20							
	V Hz 380/415V kW 220/240V kW appareil A ur sous 400V A ur le courant de freinage max. % e puissance A ar l'électronique VA  x. s  contacteur moteur K1 contacteur de freinage K2* l'atténuation de la f.é.m. résiduelle ms ordement mm²	Nodeles VB   230-25-LT	V   V   V   V   V   V   V   V   V   V	Nodeles VB   230-25-LT   230-40   230-60     V	V   VB 400380/415 ou VB 230.	V	V   VB 400380/415 ou VB 230220/240 ± 10%			

#### RACCORDEMENT



#### DIMENSIONS (mm)



Dimensions	Α	В	C	D	E	F	Masse (kg)
VB 25-LT	45	73	122	(14)	(34)	(1 <b>2</b> )	0,6
VB 40	110	242	140	86	226		2,1
VB 60	110	242	140	86	226		2,1
VB 100	110	242	140	86	226		2,1
VB 200	110	255	155	80	226		3,1
VB 400	210	275	165	180	226	340	7,2
VB 600	310	280	165	280	226	355	10,2





#### **CONTRÔLE - COMMANDE - RACCORDEMENT**

- Liaisons électriques conformes à la CEM
- Alimentation de moteurs pilotés par variateur de vitesse et moteurs broches
- Sections de 1,5 à 300 mm²





2XSLCY 1000 V blindé câbles souples à repérage couleurs isolés XLPE 90° C, faiblement capacitif double blindage alu + tresse cuivre gaine PVC noir UV



Li2XCY 1000 V blindé câbles souples unipolaires isolés PR 90° C, gaine PVC noir



#### **RELAIS DIFFÉRENTIEL**

Relais de classe B adapté aux variateurs de vitesse, permettant d'éviter les déclenchements intempestifs.

- Conforme CEI-EN 609472.
- Surveillance préventive des installations électriques
- Protection contre les contacts indirects
- Contrôle de courant de fuite à la terre.





Relais de classe B type RDB 005.7



Relais de classe A-AC type RDA 003.30

L'utilisation de relais différentiel implique l'utilisation de tores. En enserrant les conducteurs actifs, ils réalisent une somme différentielle des courants vectoriels, mesurant ainsi le courant de fuite.

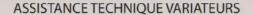
#### Avantages:

visualisation rapide des grandeurs mesurées et diagnostic du bon fonctionnement du relais grâce à l'écran cristaux liquide de couleurs.



# Le support technique







**Cyril MOSSOTTO** 03 88 40 72 63 cyril-mossotto@sermes.fr andre-schoettel@sermes.fr raphael-geisel@sermes.fr



**André SCHOETTEL** 03 88 40 72 63



Raphaël GEISEL 03 88 40 73 26







**Paolo MARSEGLIA** 03 88 40 72 94 paolo-marseglia@sermes.fr

#### **TECHNICO COMMERCIAUX**





Fabrice ZILLIOX 06 14 47 92 67 fabrice-zilliox@sermes.fr



Gilles UZE 06 14 47 91 21 gilles-uze@sermes.fr



06 14 47 95 16 pierre-serie@sermes.fr



**David AUGIER** 06 09 23 29 15 david-augier@sermes.fr



**Philippe TOINET** 06 22 06 39 80 philippe-toinet@sermes.fr

#### RESPONSABLE MARCHÉ VITESSE VARIABLE



**Alexandre LEMARQUIS** 06 48 51 01 74 alexandre-lemarquis@sermes.fr

#### FICHES D'APPLICATIONS À DISPOSITION



















14, rue des Frères Eberts - B.P. 80177 - F 67025 STRASBOURG Cedex 1

Tél. directs secteurs ouest 03 88 40 72 71 - sud 03 88 40 72 70 - est 03 88 40 72 72

Fax directs secteurs ouest 03 88 40 72 74 - sud 03 88 40 72 73 - est 03 88 40 72 29

www.sermes.fr - E-mail: moteurs@sermes.fr